

# Expulsaron a religiosos

## USADOS DE TRAJINES POLITICOS EN EL PAIS

Pedro Negre, Mauricio Ledoyrey Federico Aguiló, sacerdote y el pastor protestante Anibal Guzmán, fueron expulsados del país con destino a Buenos Aires, ayer a las 13 y 14 horas.

El ministro del Interior, Juan Ayoroa, declaró que la actitud asumida por los religiosos se debe a que éstos "estaban como trajes políticos, ajenos a su actividad normal".

También que la Jerarquía Eclesiástica no fue informada a este respecto y que varios obispos auxiliares le visitaron durante la tarde.

Los cuatro sacerdotes católicos y un pastor metodista fueron expulsados de la ciudad del norte argentino tras haber sido expulsados del país por el gobierno del presidente Alfredo Ovando Candía.

Los aviones abortaron el vuelo de un avión CP722 DC3 del Lloyd Aéreo Boliviano, según se informó en el aeropuerto local.

Los pasajeros fueron trasladados inmediatamente del aeropuerto El Alto a la sede local de la Policía Federal, donde se les entrevistó a los periodistas.

Los deportados de Salta dijeron que los deportados serían trasladados a Buenos Aires a bordo de un avión de la Dirección de Aviación Civil, pero posteriormente un vocero de la Policía Federal dijo que probablemente serían retenidos en Salta durante algunos días.

### TENTADO TERRORISTA

Explosión presumiblemente por efectos de una carga de dinamita que explotó anoche en el local del Colegio Boliviano-Israelita.

No hubo víctimas personales, pero parte de la fachada del colegio sufrió daños de consideración.

Agentes de la Guardia de Seguridad así como agentes del DIC se presentaron en el lugar de la explosión para iniciar las investigaciones respectivas.

# Revelaron plan para atentar contra Ovando

Se reveló un plan destinado a terminar con la vida del presidente de la República, general Alfredo Ovando Candía, ayer, en improvisada rueda de prensa por el ministro del Interior, coronel Juan Ayoroa Ayoroa.

El ministro del Interior agregó que no cuenta con el consentimiento para ampliar los pormenores de dicho plan, pero adelantó nada sobre la organización que se está haciendo para intentar asesinar al Jefe del Estado. Sin embargo, adelantó que más adelante la opinión pública podrá conocer sobre el particular.

# Podría ser solucionado hoy paro de sanitarios

## ABRIRÁ ASAMBLEA PARA CONSIDERAR EL CASO

Mañana de hoy podría ser solucionado el conflicto de los sanitarios, en forma definitiva, si se logra una reunión conjunta entre representantes del Ministerio de Salud y de la Federación de Sanitarios, donde se explique con detalle los alcances de la racionalización de sueldos.

Se espera conocer la propuesta de cancelación de sus haberes con el incremento correspondiente, a fin de que los sanitarios acepten el nuevo monto.

Se ha conseguido la suma de 500.000 pesos bolivianos más, sobre el monto anterior, asignado (1.500.000 pesos bolivianos).

Antecedentes, los dirigentes comprometieron discutir la propuesta en una asamblea general, cuyo resultado oficial será transmitido al Ministro de Salud, a horas 10 de hoy.



### HACIA LA ULTIMA MORADA

En medio de la consternación de una multitud que se dio cita en la Asociación de Periodistas, los restos mortales del periodista Carlos Carrasco Ballivián, fueron trasladados hasta su última morada en el Cementerio General.

En la fotografía (de izquierda a derecha) los ministros Mariano Baptista, de Educación, Carlos Antonio Carrasco, de Información y Deportes y León Kolle, de Asuntos Campesinos y Agricultura, levantando el féretro del extinto Jefe de Exterior de HOY.

# Sucre volvió a ser escenario de lucha

## UN MUERTO Y NUMERO INDETERMINADO DE HERIDOS

Nuestro corresponsal en Sucre informó que en horas de la mañana de la víspera, estudiantes normalistas salieron en manifestación, asaltando instalaciones del restaurante del parque Bolívar y destruyendo sus muebles y enseres.

Efectivos de la Guardia de Seguridad, DIC y Ejército enfrentaron a los manifestantes que tuvieron que replegarse en dirección a la avenida del Maestro y local de la Escuela Normal.

Tras violentas escaramuzas donde se emplearon piedras, gases lacrimógenos y disparos de armas, se constató el deceso de Walter Velásquez Torres, natural de Potosí, estudiante del primer curso de filosofía.

Una bala le perforó el pecho muriendo instantáneamente. Había heridos por ambas partes.

Una comisión mediadora integrada por el Rector de la Universidad del Obispo Auxiliar y el sacerdote José Frias intentó solucionar el problema sin lograr su cometido.

Se aseguraba que llegaron refuerzos militares de Cochabamba. Hasta las 20 horas seguían las escaramuzas en la zona baja de la ciudad. Todas las actividades fueron suspendidas de la capital de la República. El cadáver del estudiante se velaba en la Normal y el jueves, a primera hora, será trasladado a Potosí.

### ULTIMO MOMENTO:

# JORDANIA ABRIÓ EL FUEGO

Beirut, 16 (AFP). El Ejército jordano abrió, a las 03.00 GMT de esta madrugada, fuego de artillería y armas automáticas contra posiciones de fedayines en Amman, Salt y Suwaym, anunció la oficina de Al Fatah en esta capital.

Se cuenta anteriormente de violentos enfrentamientos ocurridos en Zarka y en la colina Anjad, situada en sus inmediaciones, entre las fuerzas antagónicas: ejército y palestinos.

La artillería de las fuerzas reales empezó a bombardear varias posiciones de los fedayines a las 04.07 locales. Estos replicaron y los combates continuaban, agregó la oficina de Al Fatah.

A las 05.15 locales aumentó la intensidad de los combates en Amman y sonaban fuertes detonaciones en las afueras de la capital.

# DESTERRARAN ALTERADORES Y SANCIONARAN A QUIENES ATENTEN CONTRA SU VIDA

Todo nacion alizado o súbdito extranjero que con sus actuaciones altere el orden público será expulsado del país en el plazo de 24 horas, mientras que las personas que decidan no ingerir almen los en forma pública y ostensible, serán penadas por el Código Penal de acuerdo al Artículo pertinente, dicen las partes salientes de dos Decretos Supremos dados a conocer ayer por el gobierno. (Ver páginas centrales).

DIARIO DE LA MAÑANA

# hoy

DEFENDER EL DERECHO Y LA LIBERTAD  
CON LAS IDEAS Y NO CON LAS ARMAS  
(Alfredo Alexander)

# CONSTERNACION EN EL ADIOS AL COLEGA CARLOS CARRASCO

## ORADORES RELIEVARON SU PERSONALIDAD

En medio de honda consternación fueron sepultados ayer los restos mortales de nuestro compañero Carlos Carrasco Ballivián, Jefe de la Sección Exterior de este matutino y Director de Relaciones Públicas del Ministerio de Asuntos

Campeño y Agricultura. El cortejo fúnebre partió de la Asociación de Periodistas de La Paz, donde varias personas hicieron escuchar oraciones de despedida a Carrasco Ballivián. En la oportunidad, hablaron el

Presidente del Directorio de HOY, Humberto Palza Soliz, Víctor Hugo Sandoval, en representación del Comité Sindical de HOY; Enrique Albarracín, en nombre del Sindicato de la Prensa, Armando Moreno Palacios por el Círculo de Periodistas Deportivos y Raúl Rivadendra, Presidente de la Asociación de Periodistas.

Todos los oradores coincidieron en relevar la personalidad de Carrasco Ballivián, calificándolo como un periodista honesto y justo, que durante sus treinta años de labor supo imprimir a su vida por una senda de justicia y amistad.

"Las horas que pasamos haciendo sindicalismo fueron muy felices. Aprendimos de tí a realizar el sindicalismo más puro, con personalidad propia. El no precipitar las cosas actuando con prudencia, pero con tenacidad y sin claudicaciones fueron tus sabias enseñanzas", dijo Sandoval al despedir a Carrasco Ballivián.

Por su parte, el Presidente del Directorio de HOY, Humberto Palza Soliz, resaltó, la figura de Carrasco, poniéndolo como un digno ejemplo para los que tienen la labor sacrificada de informar.

El presidente de la Asociación de Periodistas, Raúl Rivadendra dijo que el compañero legaba a el tesoro de la comprensión, equilibrio y de la equidad con que trataba todas las cosas. "Recibimos esa herencia para acrecentarla y legarla a los que nos siguen", puntualizó.

Posteriormente, los restos fueron llevados en hombros hasta la Plaza Pérez Velasco donde Luis Peñaranda, en representación de la Federación Nacional de Trabajadores de la Prensa, dijo que la misión que le encomendaron resultaba una de las más tristes de su vida, porque para el amigo que compartió siempre las actividades de la profesión en el diario vivir no se pueden encontrar palabras justas y apropiadas para decirle el último adiós.

## Religiosos fueron expulsados del país ESTABAN COMPROMETIDOS EN TRAJINES POLITICOS

Los sacerdotes católicos José Prats, Pedro Negro, Mauricio Lefebvre y Federico Aguiló, junto al pastor protestante Anibal Guzmán fueron extrañados del país ayer a las 13 y 45, rumbo a Buenos Aires.

El exilio de todos ellos se debe a que, en criterio del gobierno "estaban comprometidos en trajes políticos, ajenos a su actividad normal", como aseguró en la víspera el Ministro del Interior, al ser interrogado sobre la medida.

"Ustedes ya deben estar informados de la existencia de un Decreto por el cual se prohíbe las actividades de extranjeros en política interna", agregó Ayoroa Ayoroa a tiempo de informar que los cinco desterrados llegaron a Salta a las 17 y 45, para embarcarse luego a Buenos Aires, su destino final.

Tanto los cuatro sacerdotes católicos extranjeros como el pastor protestante boliviano fueron trasladados hasta Salta en una avioneta particular, no comercial ni militar como se suponía.

Consultado sobre las razones específicas que tuvo el Gobierno para exiliar a los cinco miembros de Iglesia y Sociedad para América Latina (ISAL), el coronel Ayoroa dijo que ellos estaban en actividades incitativas para que la juventud actúe contra el orden y la tranquilidad y sostuvieron reuniones con universitarios y obreros con idéntico propósito.

Ayoroa añadió que aún la Jerarquía Eclesiástica no fue informada sobre el exilio y que en el curso de la tarde de ayer recibió varias visitas de obispos auxiliares de La Paz.

Por otra parte, aludiendo al destino de los desterrados indicó que el gobierno boliviano tiene un convenio con algunos países, mediante el cual no se requiere de visa, simplemente el pasaporte correspondiente. Entre ellos está el gobierno argentino.

Dijo, asimismo, que si alguno de los desterrados estaba nacionalizado, perdería de inmediato la nacionalidad boliviana. "Ese no es el caso del Pastor Anibal Guzmán" acotó.

Más adelante Ayoroa aclaró que la medida no obedece, únicamente a la participación de los exiliados en la huelga de hambre, que realizada en la Universidad de San Andrés, exigía la devolución de cadáveres de los combatientes, del ELN muertos en Teoponte, sino que era emergente de "una serie de actitudes políticas asumidas, desde hace tiempo por estos señores", agregó.



Con profundo sentimiento, de pesar fue acompañado ayer el duelo de nuestro colega el periodista señor Carlos Carrasco Ballivián. Su deceso, deja entre sus familiares y los trabajadores del gremio, un hondo vacío, Carlos Carrasco Ballivián fue un trabajador honesto del periodismo boliviano y destacado dirigente sindical.

## OBREROS DENUNCIAN QUE EJERCITO LOS DESALOJO DE SUS CASAS: TEOPONTE

Viajeros llegados de Teoponte denunciaron ayer que efectivos de Fuerzas Armadas desalojaron de sus viviendas a los obreros de la American Pacers, empresa minera que funciona en la convulsión.

Los informantes agregaron que algunos sectores laborales (Luz por ejemplo) han sido presionados para ponerse al servicio de las pas castrenses que operan en la zona.

**GRUPO AEREO DE COMBATE**  
Un informante militar dijo ayer que el Grupo Aéreo de Combate recibió instrucciones expresas para realizar bombardeos sobre la guerrillera, reforzando de este modo analógicas operaciones hasta ahora efectuadas por aviones de la Fuerza Aérea Boliviana.

La información viene a confirmar la versión publicada por HOY sentido de que intensos bombardeos estaban siendo efectuados sobre la zona de Alto Beni, tomando como punto de referencia el curso del río Atén que une las poblaciones de Atén, cruce La Esperanza, M...

**DETENCION**  
Estamos en condiciones de informar que la detención de tres guerrilleros en La Esperanza ha sido confirmada ayer por fuentes seguras. Se agregaron que en la segunda quincena de agosto pasado, un grupo de combatientes del ELN permaneció en la localidad mencionada por unas horas con el fin de hacer ejercicios.

Este grupo guerrillero se encontró en la oportunidad con tres soldados del Ejército Boliviano, con quienes no se suscitó ninguna alterca.

Anoticiados de la presencia de guerrilleros en dicha localidad, castrenses dispusieron el envío de una lancha con tropas para cerciorar el extremo denunciado y tomar las medidas del caso.

La embarcación no pudo llegar hasta La Esperanza ya que, por insistencia del lancharo, las autoridades dispusieron que la embarcación trate de llegar hasta Esperanza con escaso volumen de combustible. La lancha quedó en el "camino" y el operativo militar no cumplió.

La detención de los tres guerrilleros se habría producido horas tarde, ignorándose el destino de los prisioneros hasta el momento.



## La Banda del Canecao en La Paz

A partir de la fecha y por espacio de cuatro noches consecutivas se presentará en nuestro medio la famosa banda brasileña "DO CANECAO", que además de contar con todos sus integrantes, nos trae esta vez a los reconocidos bailarines de Samba de una escuela de Río de Janeiro directamente.

Es un esfuerzo más, del Administrador del "21 Club", Donato Villagómez que constantemente nos brinda espectáculos de primera magnitud y jerarquía.

En el Show estará presente también el convido Cantante y Animador Gastón Peñaño Vila y el inconfundible marco musical de "LOS ONIX".

Si desea deleitarse con esta famosa banda reserve su mesa llamando al teléfono 27933.

ORURO RECIBIO EL PREMIO MAYOR DE LA ULTIMA SEMANA SABADO 19 - SORTEO SEMANAL ENTERO \$b. 30.- MEDIO \$b. 15.-

# MINISTRO ACLARO PROPOSICIONES QUE FORMULO EMPRESA MIXTA

## Fueron desestimadas por no convenir a intereses

La Compañía de Petróleo y Gas del Sudeste de Asia y Latinoamericano S. A. es una sociedad en formación según expresa el texto del contrato, preliminar de servicios y trabajo, presentado el 1.º de marzo del presente año, en una conferencia de prensa el día 12 de marzo de 1954. Oscar Bonifaz en la conferencia, con sus colaboradores, expresó que la propuesta preliminar que fue presentada al gobierno, sin firma, para su análisis y estudio, tras el cual se preparó un borrador de intenciones para ulterior negociación que, finalmente, se concretaron en vista de que las condiciones de esa compañía no eran viables.

La propia compañía, en nota de prensa, hizo saber que le era imposible aceptar los puntos de vista presentados por la primera oferta fiscal del petróleo boliviano por razones obvias.

### EXIGENCIAS

La Compañía de Petróleo y Gas del Sudeste de Asia y Latinoamericano entre algunas de sus exigencias se le otorgue, por un período de 30 años, áreas y a producción en actual bombeo a cargo de Yacimientos, posición lógicamente de todo punto de vista puesto que YPF es la única entidad encargada de la producción y desarrollo de áreas de esta naturaleza. EXCLUSIVIDAD DE OPERACIONES. La firma exigía asimismo la exclusividad para conducir las operaciones petroleras como agente exclusivo. Pedía se le otorgue el monopolio de exploración, medida contraria al nacionalismo implantado por el gobierno en favor de YPF. REPERCUSION DE IMPUESTOS. Como si fuera poco, la compañía exigía la liberación

total de impuestos, pago de regalías, pago de patentes y gravámenes además de tributaciones de cualquier naturaleza, no sólo para esa firma sino también para las subcontratistas que requeriría la empresa extranjera.

### BENEFICIOS

En áreas productivas comprobadas, la compañía ofrecía al gobierno el 12 por ciento de las ganancias, deduciendo del 100 por ciento los costos de operación que alcanzan al 40 por ciento, en tanto que con las deducciones de regalías (11 por ciento) e impuesto nacional del 19 por ciento, quedaba en favor de Yacimientos el 12 por ciento.

En áreas a explorar, haciendo las deducciones respectivas, Yacimientos lograba en su favor el 9 por ciento.

La empresa ofrecía una bonificación que significaba una especie de "derecho de llave" consistente en 4 millones de dólares, pero con

dicionada a que se le otorgue áreas de producción, inevitablemente.

### FINANCIACION PARA GASODUCTO

El Ministro interino de Energía e Hidrocarburos, descartó asimismo la posibilidad de que esa empresa se encuentre en condiciones de entregar oportunamente el material ofrecido para la conclusión del gasoducto a la Argentina, puesto que los materiales y estructuras necesarias para completar las plantas de Colpa y Río Grande requieren de un tiempo de 18 a 24 meses para su construcción, considerándose de este modo aventurada la posibilidad.

### FALSA PUBLICACION

Se rechazó asimismo una publicación que apareció en "Petróleo Interamericano" aparecido en el mes de junio del presente año en su página 9 en sentido de que se habría firmado algún acuerdo con la Compañía de Gas y Petróleo del Sudeste de Asia y Latino-



americano permitiendo que la misma coopere con YPF en la producción del crudo hasta alcanzar la cantidad de 100.000 barriles diarios.

A este respecto, se envió una nota aclaratoria a la dirección de esa revista con sede en Tulsa, Oklahoma.

### POSIBILIDADES DE NEGOCIACION

Finalmente, Oscar Bonifaz indicó que el Gobierno habrá de definir su política con relación al petróleo boliviano a breve plazo dentro de la cual, no se volverá al

régimen y sistema de concesiones por ser la medida de tipo colonialista y de franca penetración de consorcios que se han convertido en superestados.

"Se buscarán contratos de operaciones y servicios a definir tras profundos estudios. Jugaremos con la libre competencia y aceptaremos a las organizaciones que ofrezcan mejores ofertas en condiciones satisfactorias a los intereses nacionales, principalmente de YPF", concluyó diciendo el Ministro interino de Energía Oscar Bonifaz, que remplace a Roberto Capriles.

UNA EXPERIENCIA CINEMATOGRAFICA INOLVIDABLE! ★

FANTASIA WALT DISNEY ★

**FIBRAS DE CALIDAD**

dralon

BAYER

Solo DRALON da a las prendas esa categoría que se envidia.

SI ES BAYER ES BUENO

Fabricadas por FARBENFABRIKEN BAYER A.G.



# HUELGA INDEFINIDA DEL SECTOR FABRIL NO ACEPTA ULTIMO AUMENTO SALARIAL

La Federación Nacional de Trabajadores Fabriles de Bolivia a través de su comisión de prensa y propaganda, consideró necesario decretar huelga indefinida con carácter nacional, por no estar de acuerdo con el aumento salarial últimamente decretado por el gobierno del general Alfredo Ovando Candia. En un comunicado público se da cuenta de que el convenio del mes de julio es considerado "demagógico" ya que el gobierno no dio cumplimiento a las cláusulas planteadas, señalando el compromiso —que dicen hubo— de parte de los representantes de los ministerios de Finanzas y Trabajo y Asuntos Sindicales.

Esta organización sindical, reitera por otra parte que el convenio de referencia se refiere a la racionalización de salarios con carácter retroactivo al mes de julio del presente año y sólo comprende seis de las 20 categorías existentes en los escalones del Ministerio de Previsión Social y Salud Pública. El comunicado de referencia está firmado por Fernando Anaya, Filomena Hidalgo, Irma Cadima, Corina Murillo, Alicia Lanza y Yolanda de Terrazas.

# TILDAN DE APOCRIFA A SOCIEDAD CARDIOLOGA

La apropiación indebida del nombre de la Sociedad Boliviana de Cardiología, señalada en una aclaratoria cursada por Fernando Morales Guzmán, figura como presidente de la institución médica.

En el oficio y otros documentos el indicado profesional muestra redacción con el fin de aclarar acerca de la creación de una Sociedad Boliviana de Cardiología, efectuada en Cochabamba, cuya información fue difundida desde esa ciudad.

Indica que la verdadera Sociedad fue fundada el 15 de noviembre de 1960.

Entre los documentos originales durante la entrega, se establece que este organismo fue inscrito en la Sociedad Interamericana de Cardiología en oportunidad de reunirse el Congreso Internacional en México, el año 1963.

En otra parte, existen los estatutos y reglamentos —aprobados en noviembre de 1963— que los antecedentes anotados por Morales Guzmán expresa que antes de la creación de la Sociedad de Cardiología la misma que dijo encontrarse al margen de la ley, ya estaba constituida.

# PREFECTURA CONSTRUIRA UN MERCADO EN COROCORO

La Prefectura encargará la construcción de moderno mercado público en la localidad de Corocoro, provincia Pacajes. En días más convocará a propuestas para proceder a la licitación de la mencionada obra.

La Junta de Almonedas de la Prefectura una vez abiertas las propuestas presentadas adjudicará la construcción del citado mercado a la empresa constructora que más ventajas ofrezca.

El Departamento de Obras Públicas de esa entidad estatal supervigilará la obra, que deberá ser entregada para su funcionamiento en el menor tiempo posible.

Con este trabajo Corocoro logra más beneficio, ya que en la actualidad se aceleran los trabajos de alcantarillado y servicio de agua potable.

"En la medida que el presupuesto prefectural lo permita iremos atendiendo las demandas de las poblaciones rurales del departamento de La Paz,

# EMPEZO A FUNCIONAR SISTEMA ELECTRICO DEL COMPLEJO VINTO

La fase de ajuste y prueba de los hornos de fundición en Vinto, se iniciaron con la puesta en marcha del sistema eléctrico, funcionamiento de la maestranza y de las distintas fases de concentrados, tostación, fundición y volatilización sin utilizar materia prima, carbon ni otros fundentes.

Los distintos hornos serán puestos en funcionamiento la próxima semana usando esta vez estaño concentrado y otros elementos que se requieren para el procesado.

Una buena cantidad de técnicos llegados de la Klockner de Alemania, se encuentran revisando el montaje, circuito electrónico de control remoto y los elementos que se usarán para el funcionamiento de los hornos con concentrados.

Se anuncia asimismo para los siguientes días la llegada de nuevo grupo de metalurgistas de la empresa alemana para participar en el período de prueba, etapa que durará aproximadamente dos meses.

La inauguración oficial, según funcionarios de la Empresa Nacional de Fundiciones se realizará en los dos últimos meses del presente año, con la concurrencia de autoridades de Gobierno y una delegación de alto nivel del gobierno de Bonn, entre los que se cuenta un ministro de Estado, y funcionarios de la firma Klockner.

## AMORTIZACION DE ENAF

El martes último, la Empresa Nacional de Fundiciones efectuó el segundo pago del crédito otorgado por la Klockner para la instalación de la planta de fundición de estaño en Vinto-Oruro.

La amortización consistente en: DM 2.030.024,77 (algo más de 550.000 dólares) es la segunda cuota semestral que realiza ENAF cumpliendo de este modo con el compromiso suscrito en 1964.

# Guevara Arze en la Comisión Económica

NACIONES UNIDAS, 16 (AF-P).— La Asamblea General de las Naciones Unidas eligió el martes, además del Presidente de la vigésimo quinta sesión de la ONU, a los presidentes de las siete comisiones plenarios de la Asamblea.

Estos son:

- Comisión Política (Desarme): Andrés Aguilar (Venezuela).
- Comisión Económica: Walter Guevara Arze (BOLIVIA).
- Comisión Política Especial (Discriminación Racial y Refugiados Arabes de Palestina): Abdul Samad Chaus (Afganistán).
- Comisión Social: María Groza (Rumania).
- Comisión de Descolonización: Vernon Jónnson Waanga (Zambia).
- Comisión Administrativa y Presupuestaria: Max Wershof (Canadá).
- Comisión Jurídica: Paul Bamela Engo (Camerun).

La Asamblea de la ONU elegirá a los 17 vicepresidentes que, en unión del presidente y de los presidentes de las comisiones constituirán la oficina.

La nueva oficina de la ONU se reunirá luego para recomendar el orden del día de la sesión de la vigésimo quinta asamblea general de las Naciones Unidas.

# CONSTRUIRA EN COROCORO

Buscando de esta manera el desarrollo económico y social de esas áreas", expresó el Prefecto, Manuel Elías Paredes.

# CURSO PARA EJECUTIVOS DEL AHORRO Y CREDITO

El auspicio de la Universidad Católica, desde el pasado septiembre se viene desarrollando, en una de las aulas del Decanato, un importante curso de alta gerencia para ejecutivos de las cooperativas de ahorro y crédito de La Paz.

Este curso, del que también es auspiciador el Consejo Distrital de Ahorro y Crédito, asisten cuarenta y ocho ejecutivos de empresas cooperativas.

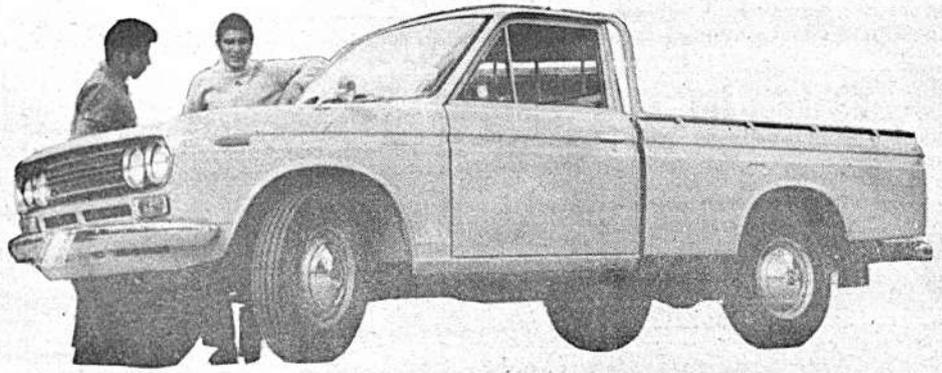
Las materias dictadas por catedráticos de la Universidad Católica son: administración de empresas, administración industrial, técnicas de planificación, función ganancial en las cooperativas, técnicas de la prevención de pérdidas.

Los cursos se vienen realizando desde el siete de septiembre, con horario de 19 a 22 horas, y se prolongarán hasta el sábado siguiente en curso. La clausura tendrá lugar el mismo día a horas en el paraninfo de la Universidad Católica, oportunidad en que los participantes recibirán los certificados de asistencia.

# EN 5 MINUTOS LO HACEMOS PROPIETARIO DE UNA FLAMANTE CAMIONETA

# DATSUN

de una tonelada



- \* Unica para la actividad y trabajo que usted le imponga.
- \* A 24 MESES PLAZO
- \* CUOTA INICIAL rebajada
- \* entrega inmediata

**DISTRIBUIDORA NISSAN «Bolivia» S.A.**  
 Av. Armentia esq. Laja  
 CON AGENCIAS EN TODO EL PAIS

# Comisión Nacional de Seguridad Social

Comisión de Presentación de Propuestas para la CONVOCATORIA 6/70

# EQUIPAMIENTO DEL HOSPITAL DE POTOSI

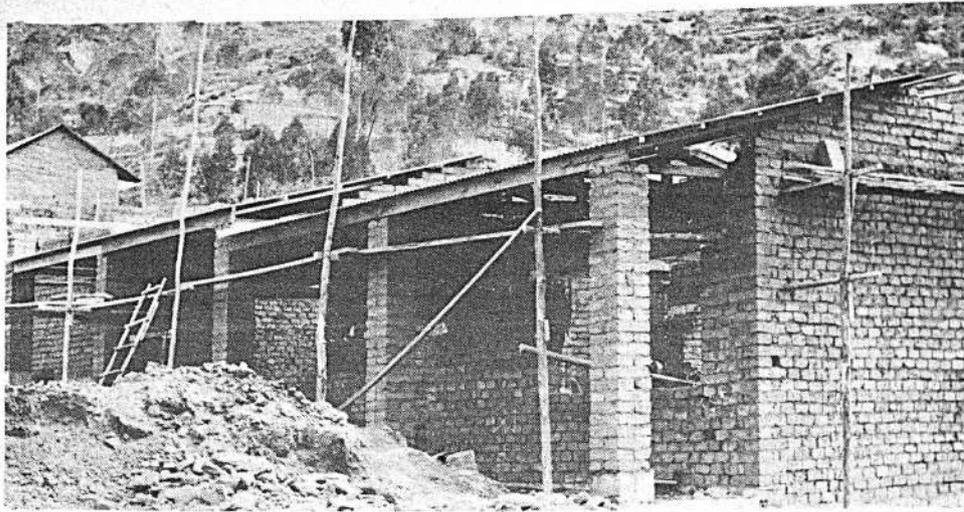
En solicitud de varias firmas interesadas, el Comité Directivo de la entidad, ha resuelto postergar la presentación de propuestas para la Convocatoria 6/70 equipamiento del Hospital de Potosí, hasta el 30 de noviembre del año en curso a las 17.00 en que se cerrará dicho plazo.

En consecuencia, el listado completo y el pliego de condiciones pueden ser solicitados en el Servicio de Electromedicina, planta baja del edificio situado en la calle Ingavi N° 1086 (calle Plaza Murillo).

La Paz, 16 de septiembre de 1970

COMISION DE SERVICIOS GENERALES

DIRECTOR NACIONAL DE LA CNSS.



-En la fotografía, el bloque en construcción del colegio secundario de Italaque que será inaugurado a fines del presente

mes por el Prefecto del Departamento, Manuel Elías Paredes.

## CONSEJO NACIONAL DEL MENOR

### Convocatoria a Propuestas

A todas las personas interesadas en la provisión de carne de res de primera clase, con destino a la alimentación de los niños albergados en los Hogares de CONAME, de acuerdo a condiciones y especificaciones que podrán retirar en nuestras oficinas que se encuentran en el Edificio de la Lotería Nacional (Avda. Mariscal Santa Cruz, Dirección Administrativa).

Podrán participar todos los comerciantes en carne, (Frigoríficos y Cooperativas Ganaderas), que se encuentren inscritos en la Renta.

Las propuestas deberán ser presentadas hasta horas 18:30 del día jueves 24 del mes en curso.

La Paz, 15 de septiembre de 1970

## CONSEJO NACIONAL DEL MENOR

### Convocatoria a Propuestas

A TODAS LAS PERSONAS INTERESADAS EN LA PROVISION DE VERDURAS FRESCAS, CON DESTINO A LA ALIMENTACION DE LOS NIÑOS ALBERGADOS EN LOS HOGARES DE CONAME, DE ACUERDO A CONDICIONES Y ESPECIFICACIONES QUE PODRAN RETIRAR EN NUESTRAS OFICINAS QUE SE ENCUENTRAN EN EL EDIFICIO DE LA LOTERIA NACIONAL (AVDA. MARISCAL SANTA CRUZ, DIRECCION ADMINISTRATIVA).

LAS PROPUESTAS DEBERAN SER PRESENTADAS HASTA HORAS 18:30 DEL DIA JUEVES 24 DEL MES EN CURSO.

LA PAZ, 15 DE SEPTIEMBRE DE 1970

## EFECTUARAN CENSO EN TRINIDAD, HOY

### HABRA COOPERACION MASIVA

-Censo de población y de vivienda se efectuará hoy en la ciudad de Trinidad, capital del departamento del Beni.

En dicha operación censal intervendrán masivamente maestros, estudiantes de la Universidad Técnica del Beni y de los dos últimos años de secundaria, además de efectivos de las Fuerzas Armadas y de la Guardia Nacional de Seguridad Pública.

El Director del Instituto Nacional de Estadística, ingeniero Moisés Arteaga Cabrera, viajó ayer a la capital beniana e informó a la prensa que su organismo, dependiente del Ministerio de Planificación y Coordinación, realizará dicho censo con la decidida cooperación de las autoridades del Beni y de la Universidad Técnica de ese departamento.

El censo del Beni —dijo— será "de hecho" es decir que se efectuará en un solo día, ya que los resultados preliminares del mismo serán dados a conocer al finalizar el día.

Dijo también que el Gobierno del Presidente Ovando Candia aprobó el Decreto Supremo correspondiente y que las autoridades del Beni han emitido disposiciones complementarias para lograr un buen resultado en el censo.

El Ministerio de Planificación y Coordinación, a través del Instituto Nacional de Estadística ha proporcionado la mayor parte del financiamiento económico para tal fin y el resto lo hará el Comité de Obras Públicas del Beni y la Universidad Técnica, conjuntamente.

## ALFABETIZARAN A LOS TRABAJADORES MINEROS

### PLANTEAMIENTO A LA CNSS

SIGLO XX, 16' (HOY).- El Comité Impulsor de Alfabetización de la empresa minera Catavi, determinó que los 234 trabajadores regulares de esta mina sean los primeros en asistir a los cursos de alfabetización que se dictarán.

La primera fase del plan de alfabetización se extenderá hasta el 28 de noviembre y contará con la cooperación decidida de los profesores que cumplen labores en las escuelas y colegio de la empresa. El trabajo que desarrollen aquellos será totalmente ad-honores.

Se ha informado que una vez concluido este primer período con los trabajadores de la empresa Catavi, se iniciará otro plan masivo de alfabetización. Este período co-

menzará a partir de los primeros meses del año próximo.

### RENTISTAS

Rentistas mineros plantearon a la dirección de su sindicato tramiten el cambio total del personal administrativo, cuerpo médico y enfermeras que prestan servicios en los centros médicos dependientes de la Caja Nacional de Seguridad Social en Uncia, denunciando la lealtad y mal trato de parte de aquellos.

Exigen, asimismo, un mejor abastecimiento de drogas para los diferentes consultorios médicos, así como reintegro de liquidaciones por concepto de trámites para servicios de la CNSS. Entretanto decretaron huelga.

## Caja Nacional de Seguridad Social

### Convocatoria a Propuestas No. 13-70

### Laboratorios Químico-Farmacéuticos

Por disposición del Comité Directivo, se convoca a propuestas a los Laboratorios Químico-Farmacéuticos legalmente establecidos en el país para presentar sus ofertas de provisión de medicamentos destinados al consumo en los centros médico-asistenciales de la entidad.

Las propuestas serán presentadas hasta horas 17.00 del día 24 de septiembre del año en curso, en la forma y condiciones establecidas en el pliego de especificaciones que será proporcionado a los interesados en el Departamento de Compras y Almacenes ubicado en el 2do. piso del edificio de la calle Ingavi esquina Plaza Murillo.

La Paz, 8 de septiembre de 1970

DIRECCION DE SERVICIOS GENERALES  
DIRECCION NACIONAL CNSS

# REUNION ANDINA SOBRE SEGUROS COMENZO AYER

## Desean la integración

LIMA, 16 (ANSA).— La primera reunión de aseguradores del grupo andino se inició hoy en esta ciudad con la participación de representantes de Colombia, Ecuador, Chile, BOLIVIA y Perú, los

cinco países firmantes del Acuerdo de Cartagena.

Esta primera reunión enfocará cuatro puntos fundamentales en el proceso de la integración: Uniformidad en las cláusulas de seguros, reaseguro integrado dentro de la zona, seguro de crédito a la exportación y coordinación de los seguros de transportes.

El doctor Eduardo Sarria, Presidente de la Comisión Organizado del certamen, indicó que el mercado andino, con una población que sobrepasa los cincuenta millones de personas, ha creado un amplio espacio para las actividades de los aseguradores privados con un espíritu de integración nacional y sub regional.

Por su parte, Antonio Carrillo Salinas, Presidente de la Asociación de Aseguradores del Perú indicó que mediante la coordinación del sistema de seguro privado en los países del área andina se logrará un régimen en que conduzca a la creación de una esfera comunitaria en lo referente a la protección que los seguros brindan dentro de cada economía nacional.

# INAUGURARON UN CURSILLO DE MEDICINA

Estudiantes de medicina, incorporados a un grupo de voluntariado, inauguraron ayer un cursillo de primeros auxilios en el consultorio parroquial Santa María de Los Angeles de El Alto, situado en la Avenida 16 de Julio.

El cursillo concluirá dentro de dos meses y su finalidad es preparar a jóvenes voluntarios que deseen servir a sus comunidades.

# MINISTRO VALENCIA SE OCUPARA DE FINANZAS

## Por viaje de Antonio Sánchez

El Ministro de Industria y Comercio coronel Edmundo Valencia Ibáñez, ha sido designado ministro interino de Finanzas, mientras dure la ausencia de Antonio Sánchez de Lozada que viajó a los Estados Unidos de Norteamérica, para asistir a la vigésima quinta asamblea de la Organización de Naciones Unidas con sede en Nueva York.

Sánchez de Lozada deberá mantener conversaciones con los representantes del Banco Mundial para hacer efectivo el crédito de 23 millones y medio de dólares para la prosecución de los trabajos del tendido del gasoducto a la Argentina, colaborado por su colega el ministro de Energía e Hidrocarburos Roberto Capriles que también viajó al mismo evento.

# OBISPOS LATINOS SE REUNEN EN EL PERU

## Discuten temas sociales

LIMA, 16 (ANSA). Cuatro obispos del CELAM (Comisión Episcopal para América Latina) iniciaron en las proximidades de esta capital una reunión en la que participan varios expertos, sacerdotes y laicos, para determinar el plan de trabajo en los próximos años de la Comisión Episcopal del Departamento de Comunicaciones Sociales del CELAM.

En la reunión que finaliza el viernes a mediodía, tratarán también acerca de un seminario sobre la influencia de la prensa en la educación a realizarse en México, en mayo del próximo año. Lo harán en coordinación con la Comisión de Educación del CELAM.

Tratarán de perfeccionar el estudio realizado por el departamento de Comunicación del CELAM, en Melgar (Colombia) en mayo último, según se dio a conocer.

Los miembros del Departamento de Comunicación del CELAM que estaban presentes en el inicio de la reunión son: los prelado Hugo Polanco Brito, arzobispo adjunto de Santo Domingo, Jaime Brufau obispo de San Pedro Sula, Honduras, José María Pire obispo de Paraíba, Brasil, además de monseñor Metzinger, que la preside.

Anoche se esperaba la llegada de monseñor Genaro Prata, obispo auxiliar de La Paz, BOLIVIA y se confirmó que no llegará monseñor Ismael Errazuriz, un obispo de Chile.

Como peritos han sido invitados los padres Ignacio Chapa (Colombia), Romeu Dale (Brasil), Manuel Olivera (Uruguay) Cecilio Lora (Colombia) y Nel Hurley (Chile). Asimismo los doctores Luis Beltrán y Luis César Aguiar, presidente y secretario ejecutivo, respectivamente, de la Unión Latinoamericana de Prensa Católica.

# PINTORAS BOLIVIANAS EXHIBIRAN EN CARACAS

LAS PINTORAS bolivianas han comenzado a exhibir sus obras en Caracas, Venezuela, quienes se encuentran en una gira por el embajador venezolano en Bolivia, gestiones en la actualidad la presentación de sus cuadros en Caracas.

Las pintoras bolivianas han comenzado a exhibir sus obras en Caracas, Venezuela, quienes se encuentran en una gira por el embajador venezolano en Bolivia, gestiones en la actualidad la presentación de sus cuadros en Caracas.

# BAMIN PREPARA CURSO PARA SUS EMPLEADOS

El Banco Minero, a través de varios distritos, inició cursos de capacitación para mejorar sus conocimientos en contabilidad Bancaria, Arithmética, Redacción Comercial y otros Minero y otras materias relacionadas con su actividad.

BAMIN dispuso que se efectúe selección previa a entre los postes para incorporar a 27 en los mencionados cursos que comienzan el 25 de septiembre y durarán tres meses después.

Los cursos se desarrollarán en la oficina central del Banco Minero en La Paz y estarán bajo la supervisión de funcionarios de BAMIN.

El Sindicato de Trabajadores del Banco Minero en La Paz inauguró en El Alto un curso de alfabetización al cual asistieron 35 obreros que trabajan en las bodegas de minerales de BAMIN en esa zona. El curso de alfabetización se realizará del horario de trabajo. El Sindicato tiene el propósito de ampliarlo para que asistan también familiares de obreros.

# PRESENTARON OBRA DE ARTE NATIVO EN BRASIL

Una exposición de arte nativo de la ciudad de São Paulo, 16 (AP).— Financió una exposición de arte nativo de la ciudad de São Paulo, 16 (AP).

El pintor paulista pudo ver, por primera vez, 52 obras de arte nativo de la ciudad de São Paulo, 16 (AP).

# OBESIDAD

ADELGAZAR SIN PELIGRO TOMANDO VITAMINAS. La obesidad daña la salud y es poco atractiva. Ud. debe adelgazar. ADELGAZAR TOMANDO VITAMINAS. ADELGAZAR TOMANDO VITAMINAS.

# Universidad Mayor de San Andrés

FACULTAD DE DERECHO Y CIENCIAS POLITICAS INSTITUTO DE POST-GRADUADOS DE JUDICATURA

La Facultad de Derecho y Ciencias Políticas, convoca a la provisión de cátedras para el Instituto de Post-Graduados de Judicatura, en las siguientes asignaturas:

- 1.— Ética Profesional y Relaciones Humanas
- 2.— Criminalística
- 3.— Psicología General y Jurídica
- 4.— Sociología Jurídica
- 5.— Teoría y Técnica del Procesamiento
- 6.— Derecho Procesal Comparado
- 7.— Latín
- 8.— Jefe de Trabajos Prácticos

De acuerdo a normas vigentes en la Universidad y considerando que se trata de estudios de Post-Graduados, los postulantes deberán presentar:

- a) Documentos que acrediten la calidad del postulante: Publicaciones, conferencias relativas a la cátedra que postula, etc.
- b) Antecedentes académicos
- c) Títulos académicos y científicos.

Estos documentos deberán presentarse con nota dirigida al Decano, en la Secretaría de la Facultad de Derecho y Ciencias Políticas de la UMSA, piso 12, hasta el día viernes 25 del presente mes a horas 18:00.

La Paz, septiembre 15 de 1970

Dr. BENJAMIN MIGUEL HARB — Decano

# H. Municipalidad de La Paz

## DEPARTAMENTO DE ALCANTARILLADO Convocatoria a Propuestas

Se convoca a propuestas a las Empresas Constructoras para la ejecución del alcantarillado público pluvial y sanitario en las ZONAS MARGINALES de la ciudad (Segundo Grupo).

Los pliegos de especificaciones, cómputos métricos y demás informaciones deberán solicitarse en la Secretaría del Departamento de Alcantarillado.

Las propuestas deberán ser presentadas con las formalidades de ley hasta el día 7 de octubre a horas 18.00 en la Oficialía Mayor de la Alcaldía Municipal.

La Paz, 15 de septiembre de 1970.

DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS

# Ordenanza Municipal N. 48-70

PARA REMATES, RIFAS O SORTEOS OBLIGATORIAMENTE DEBEN TENER AUTORIZACION MUNICIPAL

Gral. Hugo Suárez Guzmán ALCALDE MUNICIPAL DE LA PAZ

CONSIDERANDO: Que, por Ley de 15 de octubre de 1945, se reconoce a las Municipalidades el derecho de conceder licencias para rifas, sorteos y casas de martillo en las jurisdicciones urbanas; asimismo, el de cobrar impuestos por tales actividades, así: el 10% en los objetos de comercio, 8% en las alhajas y joyas, el 3% de las propiedades urbanas y el 2% a la propiedad rústica.

Que, por otra parte, por la atribución 25 del Art. 90. y caso 2o. del Art. 33 de la Ley Orgánica de Municipalidades de 2 de diciembre de 1942, se reconoce a las Alcaldías el derecho de conceder licencias y el de percibir impuestos por tales actividades en calidad de rentas municipales.

Finalmente, por los ítems 46.02 y 46.03 del Párrafo "E" del Subtítulo Impuestos Diversos del Capítulo Segundo de la Ordenanza de Patentes e Impuestos Municipales vigente y disposiciones análogas de anteriores gestiones, se mantiene el porcentaje de impuestos fijados en la precitada Ley de 15 de octubre de 1945, que deben percibir las Municipalidades por las anotadas actividades.

Que, en práctica de tales actos, no se han dado ni dan cumplimiento a las citadas disposiciones, tanto en los estrados judiciales, oficinas administrativas del Estado, entidades autárquicas o autónomas y casas particulares, por lo que es del caso, prevenir la observancia de las citadas disposiciones, bajo apercibimiento de las sanciones correspondientes.

Por tanto, de acuerdo a las facultades conferidas por la Ley Orgánica de Municipalidades:

RESUELVE:

Art. 1o.— Para todo acto de remate, rifas o sorteos, que se lleven a efecto en los estrados judiciales, oficinas públicas administrativas en general, de entidades autárquicas o autónomas y particulares, deberán hacer conocer y obtener la respectiva licencia de la Alcaldía Municipal, para su verificativo.

Art. 2o.— Los señores magistrados, presidentes de tribunales de remates, jefes administrativos y propietarios de las referidas actividades, dispondrán en calidad de agentes de retención, deducir del monto de las subastas los impuestos en favor de la Municipalidad, conforme al siguiente porcentaje: 10% sobre el valor adjudicado de mercaderías y obras de arte, 8% sobre el de joyas y/o alhajas, 3% sobre el de propiedades urbanas y el 2% sobre el de propiedades rústicas, respectivamente.

Art. 3o.— Los funcionarios judiciales, públicos, de oficinas autárquicas, autónomas y particulares encargados de los indicados actos, que no den cumplimiento a las retenciones señaladas en el Artículo 2o., se harán pasibles de responsabilidades en defecto del principal obligado, por evasión de impuestos municipales.

Es dada en el Palacio Consistorial de la ciudad de La Paz, a los diez días del mes de septiembre de mil novecientos setenta años.

Regístrese, publíquese y remítanse copias a la Dirección de Finanzas Municipales y Departamento de Fiscalización Impositiva, para su cumplimiento.

Gral. Ejto. Hugo Suárez Guzmán ALCALDE MUNICIPAL DE LA PAZ

ES CONFORME: Floren Sanabria G. OFICIAL MAYOR DE LA H. ALCALDIA MUNICIPAL

## PIDEN QUE SE REVISE CODIGO DE LA FAMILIA

Miembros de la Comisión, que revisa el Anteproyecto del Código de Familia, enviaron nota al Presidente de la Confederación Médica Sindical para solicitar su cooperación "ante la enorme importancia y trascendencia social del problema".

José Antonio Zegaday Alfredo Medrano, Presidente y Secretario de la mencionada Comisión, consultan si sería útil y conveniente para el país legislar la dicha institución del matrimonio, célula fundamental de la sociedad, sobre bases eugenésicas.

Preguntan también sobre las enfermedades que deberían ser señaladas por la Ley como impedimentos matrimoniales, en el caso de ser afirmativa la respuesta del anterior punto.

Puntualizan que dada la importancia del asunto la Confederación Médica Sindical, por su elevada jerarquía cultural, cooperará en el propósito de servir a los intereses del país, dentro de una amplia consulta democrática a sus organismos representativos.

Finalizan encareciendo una respuesta inmediata, en vista de que el plazo disponible para conseguir el cometido es breve.

## DEFENDERAN INTERESES DE GUAQUI

En cabildo abierto celebrado en la capital de la provincia Ingavi fue creado el Comité de Defensa de Obras Públicas Sociales de Guaquí, con el objetivo de impulsar obras de desarrollo en ese distrito.

La nueva organización está encabezada por José Avalos, quien cuenta con la cooperación de Víctor Limachi, Alberto Machicado, Inocencia Loza y de Santalla, Hector Llano, Juan Flores, Florencio Herrera, Casimiro Loza, Celso Peña y Abdón Limachi.

En el cabildo participaron vecinos del pueblo, trabajadores ferroviarios y campesinos, quienes hicieron conocer su firme propósito de defender los intereses de Guaquí en particular y de la provincia Ingavi en general.

# NUEVA EXPLOSION ALARMO A LA POBLACION POTOSINA

## Causó destrozos en la oficina del DIC

-Potosí, 16 (HOY).— Una nueva explosión dinamitera se produjo el martes pasado a las 4 de la madrugada, esta vez en la Oficina de Inmigración del Departamento de Investigación Criminal, ubicada en la calle Ayacucho, en pleno centro de la ciudad.

La potente carga de dinamita explotó causando serios destrozos en el interior, puertas y ventanas de esa dependencia policial.

Hasta el momento no exis-

ten indicios acerca de la explosión que dañó la parte gruesa del edificio situado en frente de la Casa de la Moneda.

Como informáramos anteriormente, el domingo pasado, los edificios de Grace y del Comedor Universitario, sufrieron atentados de la misma característica que el perpetrado contra el DIC.

A consecuencia de esta serie de atentados, la población de la Villa Imperial se

encuentra sumamente alarmada.

## MAGISTERIO

-Potosí, 16 (HOY).— En elecciones de escasa participación de votantes, la Federación Sindical de Maestros Urbanos de Potosí, renovó su directorio. Humberto Berazaín Cuellar, quien encabezó la fórmula de "Renovación Progresista, obtuvo mayoría de votos.

Junto a él estarán al frente de la dirección sindical del magisterio potosino en el período 1970 — 71: José Manuel Rojas, Félix Goitia, Rigoberto Santa Cruz, Miriam Dick y otros integrantes de esta fórmula, que según se supo, es de tendencia democrática y de línea inclinada al oficialismo.

El profesor izquierdista, Gualberto Pedrazas al frente de la fórmula "Unión Progresista de Educadores" fue el candidato derrotado en dichos comicios.

## BOLIVIA GESTIONA CARGO DIRECTIVO EN BANCO MUNDIAL

El Ministro de Finanzas, Antonio Sánchez de Lozada, postulará a miembro ejecutivo del Directorio del Banco Mundial, en la próxima reunión de Gobernadores de esa institución que se realizará del 21 al 25 de este mes en Copenhague y Dinamarca.

## CONDECORACIONES

El próximo lunes el Embajador de China Nacionalista en Bolivia Pablo Tseng impondrá la condecoración de Estrella Brillante en el Grado de Gran Cordón, al Ministro de Industria, Edmundo Valencia.

Para el efecto, se realizan gestiones ante las representaciones de los países latinoamericanos para ganar votos en dicho evento que, simultáneamente, servirá para una reunión del Fondo Monetario Internacional.

Antonio Sánchez de Lozada participará en la reunión en su calidad de Gobernador del Banco Mundial e irá acompañado de Gonzalo Ruiz, Subgobernador del Banco Mundial, además de Oscar Vega, Presidente del Banco Central de Bolivia y de Wenceslao Alba.

## CONGRATULACIONES

El Presidente Ovando, con motivo de las fiestas patrias que celebran los países centroamericanos, remitió cables de felicitaciones a los Jefes de Estado de Costa Rica, Nicaragua, Guatemala, El Salvador y Honduras.

Asimismo, el Canciller interino, David La Fuente, remitió cables similares a los Ministros de Relaciones Exteriores de esos países.

# LOS EXTRANJEROS QUE ALTERAN EL ORDEN SERAN EXPULSADOS DEL PAIS

## Igual suerte correrán los nacionalizados

-El gobierno dispuso, mediante Decreto Supremo, la expulsión, en el plazo de 24 horas, de todo nacionalizado o súbdito extranjero que con sus actuaciones altere el orden público.

El texto es el siguiente:

## CONSIDERANDO:

Que el Gobierno Revolucionario encuentra empeñado en obtener el desarrollo nacional y la eliminación de los factores de dependencia en procura de un futuro mejor para los bolivianos;

Que para tal efecto, es preciso garantizar un clima de tranquilidad, orden y paz social que permita la realización de tan vitales objetivos;

Que, abusando de las garantías otorgadas irrestrictamente por el Supremo Gobierno, organizaciones clandestinas dirigidas y orientadas por extranjeros — obedientes a consignas foráneas que procuran el caos y la anarquía, vienen actuando, cada vez con mayor intensidad en contra de los postulados revolucionarios íntimamente arraigados en la esencia del pueblo boliviano y sabotando el proceso político, atentando contra la vida y bienes de los ciudadanos;

Que las prédicas disociadoras de tales elementos

atentan contra la unidad de la familia y el núcleo básico de la sociedad, y cuyo deber primordial del Estado es

En Consejo de Ministros,

## DECRETA:

Artículo Primero.— Todo boliviano o súbdito extranjero que con sus actos o prédicas altere el orden público, o realice hechos contrarios a la Ley y los intereses del pueblo, perderá el goce y ejercicio de los derechos políticos y civiles, y serán anuladas las disposiciones legales que permitan su nacionalización o extranjería y será expulsado en el término de 24 horas.

Artículo Segundo.— Por Resolución de cada caso será comunicada a los correspondientes, se declarará de la respectiva partida de nacimiento fuera el caso.

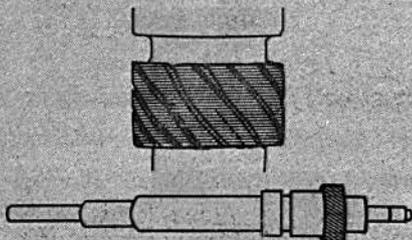
Quedan derogadas todas las disposiciones contrarias al presente decreto.

El señor Ministro de Estado en el Interior queda encargado de la ejecución del presente decreto.

EL PLASTICO DE CALIDAD

® **Hostalen**  
ARTICULOS  
PARA USO DOMESTICO

**EUTECTIC**  
EUTECROD-185-FC



RESIST, A LA TENSION  
85.000 PSI

**HANSA LTDA.**

La firma boliviana de su confianza  
con mas de 60 años al servicio del país

DEPTO. TECNICO Tels. 42836 · 55219 · 53661  
Sucursales: COCHABAMBA · URURO · POTOSÍ · SANTA CRUZ · SUCRE · TARIJA · VILLAZON



Aleación de cromobronce patentada de alta resistencia al desgaste friccional. Recubrimiento antifricción en hierro fundido, aceros, o aleaciones, cobre, bronce y níquel. Ideal para reconstruir dientes de engranajes, cojinetes, contactos eléctricos, etc.





## Dr. Alejandro Bilbao Villazón

Médico — Urólogo

Atiende enfermedades de los riñones, vejiga, próstata, genitales y venereas.

Consultas de horas 17.30 a 20.00

Consultorio: Calle Comercio 948 Cajón postal: 5854

## Dr. Gonzalo Cañipa R.

CIRUJANO ORTOPEDISTA TRAUMATOLOGO

Especializado en el Centro Médico Nacional de México. Fracturas, Luxaciones. Enfermedades congénitas de la cadera; musculares y óseas. Cirugía de la mano.

Consultorio y domicilio: Loayza 484 — Telf. 52055 — Casilla 5541 ATENCION DE 16 A 19 HORAS.

## Dr. Freddy Oporto Lens

CIRUJANO ESPECIALISTA

ESPECIALIZADO EN LOS HOSPITALES ITALIANO DE BUENOS AIRES Y UNIVERSITARIO DEL VALLE. UMSA. ORTOPEDIA Y TRAUMATOLOGIA

MEDICINA DEL DEPORTE

HORARIO: 14 y 30 a 17 HORAS  
CONSULTORIO: AV. CAMACHO. EDIF. SAENZ 2º PISO Nº 1375. Oficina Nº 5.

TELEFONO: 24775  
DOMICILIO: 28863.

LLAMADAS DE URGENCIA

## Dr. José L. Morales Mendieta

CIRUJANO ESPECIALISTA

Post-Grado Universidad Nacional y Católica - Córdoba - Argentina. Enfermedades y Cirugía del CUELLO - BOCIO - ESTOMAGO - HIGADO y VIAS BILIARES - PANCREAS - INTESTINOS - HERNIAS - VARICES y sus complicaciones - CIRUGIA DE MAMA. Consultas Hs. 15 a 19 — Edificio Cine Scala — 3er. piso. Teléfono 22692 — 55945 — Casilla 4143

## Dr. Félix Saunero Rojas

GINECOLOGO OBSTETRA ESPECIALISTA

Ex-Residente del Hospital de Gineco-Obstetricia Nº 1 de México D.F.

Enfermedades de señoras — Atención Prenatal — Partos. Consultorio: Belisario Salinas 228 — Consultas de 4 a 7. Teléfono Consultorio 41003 — Domicilio 20227

## Clínica Aranda

PLAZA UYUNI 1351 — Telf. 28632 (MIRAFLORES)

Remodeladas sus instalaciones médicas y reorganizados sus servicios, ofrece sus habitaciones de lujo con televisión individual, baño y teléfono privados sin ninguna alteración de precios.

En su programa de medicina social, inaugura sus pabellones esencialmente económicos a 35\$5. cama ningún otro recargo económico adicional.

CAMBIO DE CONSULTORIO

## Dr. René Torres Valda

CIRUJANO ODONTOLOGO.

Comunica haber trasladado su consultorio a la calle NICOLAS ACOSTA - primera cuadra - (antes Hnos. Ballivián) No. 279, donde atenderá con el sgte. horario: MAÑANAS de 9 a 12 y TARDES de 17.00 a 20.00 Hs.

Tel. consultorio 51032 Telf. domicilio 83191.

## Dr. Edgar Tardío Domínguez

MEDICO — CIRUJANO — OCULISTA

Especializado en la Universidad de París (FRANCIA). Miembro Activo de la Sociedad Francesa de Oftalmología e Instituto Barraquer de Barcelona (ESPAÑA).

Ex-asistente del hospital HOTEL DIEU de París.

MEDICINA Y CIRUGIA DE OJOS, ESTRABISMOS, CATARATAS, GLAUCOMA, DESPRENDIMIENTOS DE RETINA, TRANSPLANTE DE CORNEA, TRAUMATOLOGIA OCULAR, MEDICION DE LENTES, LENTES DE CONTACTO

Consultorio: Federico Zuazo 1553. Teléfono 43235. Casilla 5081. Atiende de Hrs. 11 a 12 y de 16 a 20 y Sábados de 9 a 12 ON PARLE FRANCAIS

## Dr. HERIBERTO MIRABAL

MEDICO DE NIÑOS

Universidades de Chile y México

Consultorio: Calle Colombia 163. Teléfono 54169

• Consultas de 16 y 30 a 19 y 30.-

Domicilio: Calle Belzu 218. Teléfono 53941.

ATIENDE LLAMADOS NOCTURNOS

# Gobierno del Perú llamará a un referéndum en momento oportuno

## Lo anunció el Primer Ministro Ernesto Montagne

LIMA, 16 (AP). "En el momento oportuno el gobierno llamará a un referéndum para modificar la constitución", declaró hoy el Primer Ministro Ernesto Montagne, quien es también Ministro de Guerra y comandante en jefe del ejército.

Dijo a los periodistas que "en el momento oportuno, cuando el gobierno sienta las bases que aseguren la continuidad de los objetivos señalados en el estatuto revolucionario se contemplará esa medida".

Agregó que "lo que queremos es que haya conciencia nacional para que, cualquiera que sea el futuro del país, los logros de esta revolución sean continuados a través de esa unidad de criterio".

El Primer Ministro no precisó la posible fecha de esa convocatoria. A poco más de una semana del golpe que derrocó al presidente Fernando Belaúnde, el 3 de octubre de 1968, Montagne había anunciado el proyecto de convocar a un referéndum para una asamblea constituyente.

Señaló que la actual constitución ya ha perdido vigencia por los años que tiene. La actual consti-

tución rige desde 1933. El gobierno no ha mencionado específicamente qué puntos serían modificados en la constitución y sólo dijo que la carta magna debería estar de acuerdo con el momento presente.

Adelantó que entre las próximas medidas que adoptará el gobierno están la ley de pesquería, la reforma de la educación, la ley de hidrocarburos y de telecomunicaciones que "irán saliendo progresivamente", pero tampoco indicó fechas. Empero, ha trascendido que las de pesquería y de educación,

así como la de comercio, se darían a conocer en menos de una semana.

Montagne se refirió a rumores sobre división en el gobierno excluyendo sobre un supuesto atentado contra el presidente general Juan Velasco. Dijo que "todos esos rumores provienen de ciertos sectores políticos y grupos económicos que, no teniendo cómo atacar al gobierno, se valen de estos rumores para crear confusión. Pero todos ellos son falsos. El gobierno sabe de dónde provienen y no se detendrá para alcanzar sus objetivos que se ha trazado".

## U Thant propuso tribunal internacional para juzgar secuestradores de aviones

NACIONES UNIDAS, 16 (AP).

El Secretario General U Thant ha propuesto que los secuestradores "sean procesados en nombre de los pueblos del mundo" por un tribunal internacional especial.

Un vocero de las Naciones Unidas, dijo que Thant propone el establecimiento de un tribunal aparte del actual tribunal mundial en La Haya.

Thant afirmó que los secuestradores de aviones y diplomáticos "embran las semillas de la anarquía internacional". Habló en una sesión en la víspera de la inauguración del vigésimo quinto período de sesiones de la Asamblea General.

Thant expresó que aunque el juez y tribunal podrá limpiar la conciencia de la pérdida de soberanía nacional, "al mundo no le queda otra opción... Las naciones y los pueblos deben tener el valor de recurrir a métodos nuevos y apropiados para asegurar el derecho y el orden internacional".

Sostuvo que la serie actual de secuestros probablemente terminará "si los secuestrados resos son admitidos por todas las naciones que no han abrá inmundicia ni amnistía".

Actualmente hay unos 55 rehenes en poder de los guerrilleros árabes. En un principio hubo unos 400 que pasaron a ser rehenes de la semana pasada en tres aviones secuestrados en el desierto de Jordania. El Frente Popular para la Liberación de Palestina dijo en libertad a la mayoría y el lunes 145 de ellos llegaron a Nueva York, donde ya habían estado anteriormente 46.

# FORMULA SEGURA PARA QUE NO SE RETRASEN LAS FUNCIONES MENSUALES FEMENINAS

Cuando las funciones femeninas se retrasan, usted se siente nerviosa y preocupada. ¡Elimine la causa enseguida! Tome KRONOX y rápidamente recobrará esa normalidad y bienestar que la harán sentirse segura. KRONOX es el moderno procedimiento que la ciencia médica ha puesto al servicio de la salud y la felicidad de la mujer, cuando se retrasan sus "días críticos". ¡Pídalas hoy en su botica y sientase segura, contenta y saludable!

D	L	M	J	V	S
	1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29
30					

SEGURAS KRONOX CAPSULAS para la mujer



ORTOPEDIA TRAUMATOLOGIA REHABILITACION

## Dr. Jorge Callisperis R.

Estudios en el exterior

Consultorio: Avenida Villazón 1966 - 1er. piso. Tel. 40330 17 a 19 horas.

Domicilio: Teléfono 82247.

## Cirugía Plástica

NIÑOS Y ADULTOS

Consultorio Comercio 948 — de 15 a 17.30

Teléfono Dom. 27890 - Casilla Correo 3775 - La Paz

Dr. JOSE GUTIERREZ MICHEL

Especializado en México

## Dr. Juan Zárate Durán

GASTROENTEROLOGO — PEDIATRA

Graduado en la Universidad de Madrid — España

ESPECIALISTA — TITULADO

Enfermedades del estómago — hígado e intestinos.

Enfermedades digestivas de los niños

Av. MARISCAL SANTA CRUZ 1322 2do. Piso Tel. 29371.

## Dr. Guido Sagárnaga Salas

CIRUJANO DENTISTA

Estudios de especialización en el exterior.

Enfermedades de la cavidad bucal — Cirugía dentomaxilar

— Prótesis — Odontopediatría — Anestesia General

Atención de 9 a 12 y de 14 a 19

Consultorio: Ayacucho 320 —tercer piso — Edificio Cine Scala

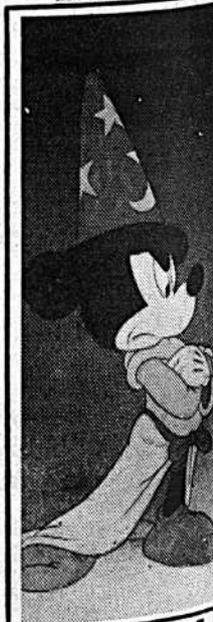
Teléfono Consultorio 22692 — Domicilio 41210

## Dr. Nils D. Noya Tapia

MEDICO PSIQUIATRA — PSIQUIATRIA INFANTIL

U.M.S.A. Centro Médico Nacional de México D.F. — Consultorio: Mercado 1115. (Edif. Guerrero 3er. piso. Of. 2 Teléfono 22162). Atiende de Hs. 16 a 20 — English Spoken — Casilla de Correo 1395

UNA EXPERIENCIA CINEMATOGRAFICA INOLVIDABLE!



FANTASIA WALT DISNEY

# Violencia en Buenos Aires: 14 atentados terroristas

BUENOS AIRES, 16 (AFP).— Catorce atentados fueron cometidos en esta madrugada en pleno centro de esta capital con víctimas de distintas personalidades e instituciones. Los ataques con bombas y petardos de gran poder, sólo ocasionaron daños materiales y algunos principios de incendio, pero no víctimas.

Entre los atentados registrados entre las 04.00 y las 06.00 fueron cometidos por elementos extremistas pero no se sabe de conmemorarse hoy el décimo quinto aniversario de la revolución que en 1955 derribó al ex presidente Perón.

Entre la extensa nómina de ataques figuran entre otros el domicilio del embajador de Gran Bretaña en la Argentina, René Michel Hadow y el edificio del diario liberal "La Nación", en cuyos pisos superiores se encuentran las oficinas de una agencia noticiosa norteamericana.

Los atentados resultaron atacados los domicilios del ex-ministro de Justicia durante el gobierno del presidente Juan Carlos Onganía, el doctor Conrado Etchebarne y, el del doctor Alfonso S. médico de las fuerzas armadas.

El edificio donde se encuentra la sede del ateneo de la ciudad se registró un principio de incendio que posteriormente fue apagado.

# UN GOBIERNO MILITAR SE HIZO CARGO DEL PODER EN JORDANIA

## Ley marcial para evitar una guerra civil

Amman, Jordania, 16 (AP).— Un régimen militar realista dominado por un mariscal de formación militar británica tomó el poder hoy en Jordania e impuso la ley marcial para conjurar el peligro de una guerra civil.

No obstante, se profundizó la crisis en este país de 2.100.000 habitantes, más de la mitad de los cuales son palestinos, puesto que los jefes de las organizaciones guerrilleras árabes juraron luchar hasta el fin contra el nuevo gobierno.

El mariscal Habis Majali instó a los palestinos rebeldes a respetar el armisticio acordado con el ejército real que entró en vigor al mediodía de hoy.

Sin embargo Yasir Arafat, jefe

del grupo de comandantes de guerrilleros, denunció que el régimen es fascista y puso a sus fuerzas en estado de "alerta de emergencia". Dijo que los palestinos no obedecerán una orden para que entreguen sus armas.

Sindicatos obreros izquierdistas se solidarizaron con los guerrilleros y propusieron una huelga general inmediata para obligar al rey Hussein a reemplazar al nuevo gobierno.

La radio de los guerrilleros en Bagdad afirmó que Majali fue instalado por un "golpe de estado urdido por los norteamericanos" y exigió una huelga general "hasta que sean depuestos los fascistas".

La emisora añadió que "los norteamericanos complotados con los reaccionarios de Jordania realizaron un golpe esta mañana e instalaron en el poder a un régimen militar fascista que se propone llevar al país a un mar de sangre y una destructiva guerra civil".

Hussein declaró ayer que no podía seguir el conflicto entre el ejército y los guerrilleros y nombro a Majali gobernador militar de todo el reino, colocando a todos los distritos bajo control militar directo.

Autorizó al nuevo gobierno a "golpear con puño de hierro a los que pretenden crear el desorden en el país".

# ZOZOBRA EN AMMAN ANTE UNA BATALLA FRATRICIDA

AMMAN, 16 (AFP).— Amman esperaba en la zozobra la batalla fratricida que parece ahora inminente después que un último acuerdo concertado entre el Gobierno jordano y los comandos palestinos quedó hoy sin aplicación.

Al principiar la mañana del miércoles ya parecía poco probable que el acuerdo obtenido tras siete horas de negociaciones bajo la égida de la liga árabe fuese respetado.

Mientras la radio del Gobierno jordano conminaba a los resistentes a entregar las armas, la Voz de Assifa (la radio de los palestinos) los exhortaba por el contrario a permanecer armados y a "mantener el dedo en el gatillo".

El comité central de la resistencia palestina pedía mientras tanto rehacer la unidad. Así el FPLP (Frente Popular por la Liberación de Palestina) volvió a ocupar su asiento en el seno del comité después de la medida de suspensión que se le impuso el sábado pasado.

# ARABES ROBARON 690.000 DOLARES DE AVION SUIZO

ZURICH, Suiza, 16 (AP).— Los guerrilleros árabes robaron tres millones de francos suizos — (690.000 dólares), del avión de la Swissair secuestrado la semana pasada después de obligar al capitán a punta de pistola que les dijera dónde era guardado el dinero, informó esta noche la azafata Ursula Gyger.

Dijo que el capitán del DC-8 fue llevado con los ojos vendados en un automóvil mientras el avión y los pasajeros eran vigilados en la pista de aterrizaje en Zerza, en el desierto jordano.

Dijo a un periodista de televisión suiza que el capitán más tarde le refirió que los guerrilleros se lo llevaron hasta un lugar desconocido donde lo amenazaron con matarlo a menos que revelara el lugar donde se guardaba el dinero.

Después que les dijo dónde estaba el dinero, Schreider pudo reunirse con las tripulantes y pasajeros en Zerza.



# ESTADOS UNIDOS ESTA AFECTADO POR UNA "ENFERMEDAD CANCEROSA"

## Declaró el Presidente Richard Nixon en Kansas

MANHATTAN, Kansas, 16 (AP).— El presidente Nixon declaró hoy que Estados Unidos está afectado

por una "enfermedad cancerosa" que extiende la violencia y el terror como táctica política.

En un discurso en la Universidad del Estado de Kansas, Nixon manifestó:

"Ha llegado el momento de darnos cuenta que la violencia y el terror no tienen por qué existir en una sociedad libre, no importa quiénes sean los perpetradores ni cuál sea su causa declarada. En un sistema que prevé los medios de reforma pacífica ninguna causa justifica la violencia en nombre de la reforma".

El presidente enumeró una serie de incidentes recientes en que fueron asesinados agentes de policía, estallaron bombas en universidades, hubo tiroteos en torno a tribunales de California y actos de vandalismo contra investigadores científicos y sus obras.

Luego manifestó: "Los que ponen bombas en las universidades, tienden celadas a policías, secues-

tran aviones y retienen sus pasajeros como rehenes, todos comparten no sólo el desprecio por la vida humana sino también el desprecio por las decencias elementales en que descansa una sociedad libre. Ellos merecen el desprecio de cada norteamericano que aprecia esos valores".

# Protesta de científicos de EE.UU. por reducción de vuelos lunares "Apolo"

HOUSTON (Texas), Set. 16 (AN).— Cuarenta científicos norteamericanos protestaron, en una sesión al congreso, por la decisión de la NASA de reducir los vuelos lunares renunciando a la misión humana "Apolo" hacia

los firmantes— que es el de hacer llegar a la ciencia a una comprensión clara y definitiva del sistema Tierra-Luna y por lo tanto a la comprensión de los orígenes y del proceso de formación de nuestro planeta".

El destinatario de la carta es el presidente de la "Comisión Ciencia y astronáutica" de la cámara baja, George Miller.

La idea de dar un paso semejante ante el congreso surgió durante el reciente simposio lunar de dos días realizado en Houston. Fue Thomas Gold, un científico de la "Cornell University" quien propuso escribir a Miller en grupo.

La NASA tomó esta decisión a causa de escasas finanzas. El programa Apolo no cumplió su propósito principal —afirman

# Pérdidas por cuatro millones de dólares dejó atentado en Uruguay

MONTEVIDEO, 16 (AP).— Las autoridades uruguayas iniciaron la investigación para dar con los autores del atentado terrorista contra el establecimiento textil norteamericano "Sudamérica" que el lunes quedó totalmente destruido por un incendio. Se estima que es el siniestro más grave que registra la historia del país, según se informó ayer. La acción se atribuye a un grupo de terroristas.

Según los primeros cálculos, se calcula que los cuatro millones de dólares de pérdidas, según los primeros cálculos, se atribuyen a los cuatro millones de dólares de pérdidas.

El ministro Antonio Francesc, ministro del Interior, dijo anoche duramente a los misterio-

sos terroristas. Dijo: "Es algo increíble lo sucedido. Todo esto es tan ajeno al sentir uruguayo y resulta difícil hacerse a la idea de que puedan emplearse estos métodos en el país".

El ministro aludiendo a la dramática situación de las familias damnificadas expresó: "Los daños materiales son incalculables y las familias perjudicadas me han expresado la más enérgica condena para los terroristas".

Indicó que "no se ha podido aún identificar a ninguna de las personas que efectuaron el atentado", pero que se estaba interrogando al personal obrero y "tenemos esperanzas que serán identificados los autores".

# Helicópteros norteamericanos fueron destruidos en Vietnam

Saigón, 16 (AP).— Quince helicópteros norteamericanos fueron destruidos en combates des-

de el delta del río Mekong en Sudvietnam hasta las selvas del sudeste de Laos, según informó el alto mando estadounidense hoy.

Cuatro norteamericanos fueron muertos y seis heridos.

En Camboya seguía atacada la ofensiva de las fuerzas gubernamentales. Se dijo que algunos oficiales de combate querían cancelar la ofensiva realizada por una fuerza equivalente a una división, para evitar un posible desastre.

En Phnom Pen, la capital de Camboya, celebraron consultas urgentes sobre el futuro de la ofensiva altos oficiales de combate y el alto mando militar.

Algunos oficiales temían que las tropas comunistas maniobraban para ubicarse detrás de la retaguardia de la fuerza gubernamental y cortar su única vía de retirada.

La ofensiva, la primera emprendida por el gobierno del primer ministro Lon Nol, quedó paralizada por las fuerzas comunistas a principios de esta semana en el pueblo de Taing Kauk, unos 80 kilómetros al norte de Phnom Pen.

La ofensiva fue lanzada hace 10 días desde Skoun, con el objetivo de abrir la carretera de 80 kilómetros hacia el norte a Kompong Thom, capital provincial que quedó aislada por las fuerzas comunistas hace tres meses.

# JUANA CASTRO PIDE AYUDA PARA LIBERAR SU PAIS

KYOTO, Japón, Set. 16 (AP).— Juana Castro, la hermana del Primer Ministro cubano, instó hoy al Japón y a otros países del mundo libre a ayudar y colaborar en la liberación de su patria del comunismo.

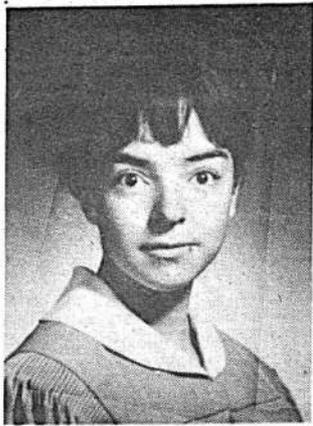
Declaró que espera poder volver a Cuba algún día para participar en actividades anticomunistas y liberar a sus conciudadanos el yugo del comunismo.

"Hace tiempo que estoy pensando como puedo volver a mi patria", dijo.

La señorita Castro, que se asiló en los Estados Unidos en 1964 y reside en Miami, Florida, habló en la sesión inaugural de una reunión conjunta de la liga mundial anticomunista y la liga anticomunista de pueblos asiáticos.

En una conferencia de prensa expresó que su hermano Fidel Castro ha tomado un rumbo equivocado, gobernando a Cuba bajo la influencia comunista.

# Síntesis



Rosario Jaldin, quien se graduó en la Universidad del Valle de Utah. Seguirá estudios de especialización en Washington D.C.

La Directiva de Damas Orureñas se trasladó a la ciudad de Oruro, con motivo de asistir al acto de celebración del Liceo "Carmen Guzmán de Mier", el cual ha cumplido cincuenta años de labor docente.

En honor de Patricia Bedoya, ofreció un té Marci a Zalles.

En Santiago de Chile falleció Dña. Rosalba Escobar de Cestero. La señora de Cestero era madre política del Presidente del Directorio de "HOY" Dn. Humberto Palza Solíz.

El sábado ofrecerá un té a un grupo de amigas Isabel de Zyderveldt.

A Lima Mario Kradolfer. De Estados Unidos Carmen Velasco López.

Continuando con el ciclo de Conferencias Vocacionales auspiciadas por Acción "Un Maestro Más", hoy a las 19 horas y 20 horas respectivamente, en las Aulas A y B. del Colegio Loreto se realizarán las siguientes charlas: Derecho a cargo del Dr. Carlos Gerke—Arquitectura a cargo del Arq. Eduardo Pacheco.—Enfermería a cargo del Director de la Escuela de Enfermeras.

El Cine Club de la casa de la Cultura Francesa, presentará la proyección de películas mañana

viernes a las 19.30 en su sede de la calle Pichincha. La primera de corto metraje: Crónicas de Francia. La segunda, largo metraje: "Un Drama Raro", de Marcel Carné.

La Sociedad Filatélica La Paz, se reúne hoy en una Sesión de Canje, en los salones del tercer piso del Club de La Paz. Participarán en este canje todos los coleccionistas

## CONCIERTO BENEFICO EN ORURO

Invitado por el Centro de Damas Orureñas residentes en La Paz y la Sociedad 10 de Febrero, Raúl Barragán ofrecerá esta tarde en el Paraninfo de la Universidad de Oruro un concierto de piano con obras especialmente escogidas. La recaudación estará destinada a incrementar el Fondo creado para la construcción de un hospital de niños en la ciudad de Pagador.

En los salones del Círculo de la Unión, el 14 se llevó a cabo una fiesta organizada por los residentes cochabambinos, con motivo,



Un aspecto del cóctel ofrecido por el Cónsul General de Chile, Dn. Carlos Mardones en honor del Ministro de Comunicaciones y Transportes y señora de Paz Soldán, con motivo de la reunión de ALAF.

de celebrar la fecha cívica de dicho departamento. El sábado ofrecerá un cóctel en su residencia, Carmen González Velasco.

## Avanzada Popular Nacional

### MOVILIZACION GENERAL DEL PUEBLO BOLIVIANO CONTRA EL CASTRO-COMUNISMO

Avanzada Popular Nacional fundada el 19 de junio de 1966, ante la enconada convulsión del país motivada por el comunismo, en la que se desata una serie de actos vandálicos en Teoponte y guerrilla urbana en las ciudades, especialmente en la sede del Gobierno; ante el silencio de los llamados partidos políticos, la insensibilidad de algunos sectores de la ciudadanía, llama a la MOVILIZACION DE TODO EL PUEBLO BOLIVIANO, con el firme propósito de dar fin, de una vez por todas, a estas manifestaciones cobardes que se desarrollan ya sea al amparo de las montañas, de la noche, la soledad y la oscuridad, segando vidas y poniendo en peligro a la familia boliviana.

A esto se suma, la prédica perniciososa para la propia iglesia católica de algunos curas quinta-columnistas y mucho más pernicioso para la estabilidad social y económica del país, quienes hacen uso de las ondas de emisoras locales, las páginas de los periódicos, las tribunas de los políticos para predicar el odio y el "Amáos los unos a los otros" del evangelio y su coincidencia con los ideales y objetivos de los guerrilleros que, en su afán revanchista, pretenden convertir a la América Latina y especialmente a Bolivia en una segunda "Sierra Maestra"; de las cosas negras que utilizan sotanas religiosas para esconder y transportar armas y efectos explosivos para segar vidas de inocentes con el fin de no permitir a los bolivianos, solucionar nuestros propios problemas, porque nos creemos capaces de ello.

No saben los curas mosqueteros lo que le ha pasado a la Iglesia en Cuba después de la revolución castrista, o es que ahora se convierten en sus aliados para no ser destruidos cuando el trazo rojo conseguiría su nefasto objetivo.

No nos interesan los directores foráneos. No se olvide que a Che vino a Bolivia menospreciando nuestro nacionalismo y despreciando la bravura nativa, y que por ignorarla halló la muerte que le corresponde a un aventurero.

No queremos ni cubanos, ni españoles, ni yanquis de consejeros para la solución de nuestros problemas. La prédica foránea no hace más que entorpecer el entendimiento de nuestros grupos sociales.

Avanzada Popular Nacional y el valeroso pueblo boliviano ni está en contra de la iglesia de Cristo Redentor, porque somos por esencia católicos y por naturaleza nacionalistas. Está en contra de los fariseos, de los judas del tercer mundo, de los traidores a la Patria, a quienes les conminamos públicamente a abandonar el país, a hacer alarde de su prédica pernicioso y foránea en el lugar donde impera el "paredón", donde son víctimas los ciudadanos que aman la libertad, a la paz y al entendimiento mutuo. Allí está su lugar.

El pueblo está siendo víctima de atentados terroristas, especialmente de bombas asesinas, que sumen a la ciudadanía a vivir en constante zozobra. Es por esto que Avanzada Popular Nacional y el pueblo católico de Bolivia dice:

¡BASTA YA!

Avanzada Popular Nacional exhorta a sus compatriotas y declara da guerra abierta contra los enemigos de la Patria y las Fuerzas Armadas.

No permitiremos que se continúe, segando vidas de gente inocente. Cada boliviano debe convertirse en un celoso guardián del orden y la tranquilidad.

Cada hogar debe ser el baluarte donde ondee eternamente la bandera de la libertad.

Cada Junta Vecinal, barrio, oficina y fábrica, debe convertirse en el bastión de su propia tranquilidad, formando su propio COMITE DE DEFENSA, haciendo vigilancia diurna y nocturna y denunciando, deteniendo y poniendo en manos de la justicia a todo individuo sospechoso que pretenda alterar el orden público, destruir la integridad nacional o la seguridad ciudadana, bajo el siguiente lema:

¡AYUDATE A TI MISMO, QUE YO TE AYUDARE!

Para este objetivo, todas las filiales del país de Avanzada Popular Nacional, deben tomar contacto con miembros de las Fuerzas Armadas y autoridades respectivas, munidos de sus credenciales.

La Paz, 17 de septiembre de 1970

POR EL CONSEJO EJECUTIVO NACIONAL DE A.P.N.  
Hugo L. Peláez Martínez Dr. Carlos Crespo Inofuentes  
C.I. 191642 L.P. C.I. 185075 L.P.

## MANIFIESTO A LA OPINION PUBLICA

La Sub-Central de Trabajadores Campesinos de Mapiří; Pone en conocimiento de la opinión pública, muy especialmente a los compañeros trabajadores Campesinos del País, sobre el infausto fallecimiento de nuestro compañero el que en vida fue Casiano Pérez (Q.E.P.D.) ocurrido el 11

del presente mes, en sus labores cotidianas en preocupación del sustento diario para su hogar. Quien fue acribillado inocentemente por los sádicos y forajidos sanguinarios entrenados desde la perla de Caribe, en estas aventuras cumplieron el deseo de enlutar la clase humilde, ocasionando

a dos familias campesinas de esta región, en que se vive en zozobra e intranquilidad la clase humilde.

### POR TANTO: RESUELVE:

1o.- Hace su más energética protesta y repudia a los bandoleros tenebrosos, que los trabajadores campesinos de esta importante región con esta clase de atropellos, se ha visto obligado a tomar las decisiones necesarias para defenderse hasta sus últimas consecuencias.

2o.- La Sub-Central de Trabajadores Campesinos de esta zona estamos unidos para rechazar en fáticamente la política sanguinaria y la intromisión extranjera.

3o.- Advertimos a los cipayos y pongos nacionales y que se autotitulan Ejército de Liberación Nacional, erradicar definitivamente de esta región juntamente con las FF.AA. de la Nación cumpliendo el PACTO MILITAR-CAMPESINO Mapiří 13 de Septiembre de 1970.

### POR LA UNIDAD CAMPESINA NACIONAL

Fdo. Julio Estrada, Coordinador Provincial, Fdo. Julia Piza Stria General Sub-Central. Fdo. Primitivo Ramos, Strio Organización, Fdo. Heriberto Bozo, Strio de Justicia, Fdo. Pedro Yoma Strio. de Hacienda, Fdo. Isaac Cabelló Strio Permanente, Fdo. Strio Prensa y Prop. Fdo. Strio de Actas.

## HOY MARAVILLOSO ESTRENO HOY EXCLUSIVO CINE BOLIVAR

Un film lleno de acción, violencia en el fondo del mar en tierra y el aire.



## ACOMPAÑAME A ESPIAR

con TROY DONAHUE — ANDREA DROMM en maravilloso technicolor

Programa para HOY Cine Avenida

Matinée y noche dobles. — ASALTO EN LAS VEGAS y EL AMABLE ESTAFADOR con George C. Scott y Jack Palance. TANDA EL AMABLE ESTAFADOR en technicolor

Precios: 2.10 - 1.60 - 2.20 - 1.70 - 2.70 - 2.20

ORURO RECIBIO EL PREMIO MAYOR DE LA ULTIMA SEMANA SABADO 19 - SORTEO SEMANAL - ENTERO \$b. 30.- MEDIO \$b. 15.-

**Cine 6 DE AGOSTO**  
 En tecnicolor. Su  
 desatar el caos en  
 ESTRATEGIA DE  
 con Hugh O'Brian  
 y  
 En tecnicolor (estricta-  
 mente prohibida para me-  
 nores de 21 años). Una obra  
 de crueldad y sadis-

**UNA MUJER INFAME**  
 COLOR DeLuxe  
 con Ana Karina y Nicol  
 Williamson. Actualidades  
 No. 36. Precios  
 matiné 3.60 y 4.10. Tanda  
 noche 4.80 y 5.30.

**Cine ESCALA**  
 320. Telf. 23535  
 Matinée, tanda y noche  
 CHING, con Luis San  
 Noticias EL MUNDO  
 INSTANTE. Precios ma-  
 tiné 3.60 y 4.10. Tanda  
 y noche 4.80 y 5.30.

**Cine 16 DE JULIO**  
 Don Bosco. Telf. 22091  
 Matinée, tanda y noche.  
 EL MAS ALLA  
 en tecnicolor. Pre  
 matiné 3.60 y 4.10.  
 tanda y noche 4.80 y 5.30

**Cine TESLA**  
 Calle Colón. Telf. 53803  
 Matinée, tanda y noche. Es-  
 en tecnicolor EL BAS-  
 con Rita Hayworth,  
 Gemma. Precios  
 matiné 3.50 y 4.10. Tanda  
 y noche 4.80 y 5.30.

**Cine UNIVERSO**  
 Pando 255. Telf. 12660  
 Matinée, tanda y noche, si-  
 éxito de la emocionan-  
 de Julio Verne LA  
 DELA DEL SUR, en tec  
 con Ursula Andress.  
 matiné 3.60 y 4.10.  
 tanda y noche 4.80 y 5.30.

**Cine LA PAZ**  
 Ayacucho Telf. 53842  
 Matinée, tanda y noche LOS  
 ABLES, con Getz  
 y Walter Warner. No-  
 EL MUNDO AL INS-  
 TE. Precios matiné  
 Tanda y noche 3.80.

**Cine PARIS**  
 Plaza Murillo. Telf. 29704  
 Matinée, tanda y noche. El  
 éxito de la extrordi-  
 película EL G.F.O.  
 en tecnicolor, con Facha-  
 el. Precios matiné  
 Tanda y noche 3.20.

# Su cine para hoy

**Cine PRINCESA**  
 Calle Comercio Telf. 51821  
 Matinée COMANDOS DEL  
 INFIERNO. Tanda y noche  
 estreno DEBUTANTES DEL  
 AMOR, con Enzo Biana y  
 Perla Santalla. (Prohibida pa-  
 ra menores de 21 años de  
 edad). Precios matiné 3.50,  
 3.— 2.50 y 2.— Tanda y  
 noche 4.— 3.50, 3 — y 2.50.

**Cine MONJE CAMPERO**  
 Av. 16 de Julio. Telf. 23333  
 Matinée, tanda y noche.  
 Estreno VUELVEN LOS SIE-  
 TE HOMBRES (o PISTO-  
 LAS PARA LOS MAGNIFI-  
 COS SIETE). Precios matiné  
 4.10 y 3.10. Tanda y  
 noche 5.30 y 3.60.

**Cine BOLIVAR**  
 Plaza Venezuela. Telf. 25051  
 Matinée, tanda y noche.  
 Estreno en tecnicolor ACOM-  
 PANAME A ESPIAR, con  
 Troy Donahue, el triunfador  
 del filme LOS AMANTES  
 DEBEN APRENDER Precios  
 matiné 2.60 y 2.10. Tanda  
 y noche 3.20 y 2.20.

**Cine ROXY**  
 Calle Comercio 853  
 Matinée, tanda y noche do-  
 bles SIETE NOVIAS PARA  
 SIETE HERMANOS y EL  
 HOMBRE DEL VALLE MAL-  
 DITO. Precios matiné 2.60.  
 Tanda y noche 3.20.

**Cine AVENIDA**  
 Av. Saavedra. Telf. 25409  
 Matinée y noche dobles EL  
 AMABLE ESTAFADOR y  
 ASALTO EN LAS VEGAS,  
 con Jack Palance. Filme de  
 acción y suspense, en tecni-  
 color. Tanda en tecnicolor  
 EL AMABLE ESTAFADOR,  
 con George C. Scot. Diver-  
 tido filme. Precios matiné  
 2.10, 1.60. Tanda 2.20, 1.70.  
 Noche 2.70 y 2.20.

**Cine MIRAFLORES**  
 Calle Diaz Romero  
 Matinée doble EL DIA QUE  
 ME QUERAS y BESOS Y  
 BALAS. Tanda YO MUJER.  
 (Mayores de 21 años, ingreso  
 con carnet de identidad. No-  
 che doble EL DIA QUE ME  
 QUERAS y YO MUJER. Pre-  
 cios matiné 2.60 Tanda y  
 noche 3.20.

**Cine EBRO**  
 Jenaro Sanjines 444 Telf. 22026  
 Tanda y noche LA SEN-  
 TENCIA DEL FUGITIVO y  
 DIGAN LO QUE DIGAN.  
 Precios matiné 2.60 y 1.60.  
 Tanda y noche 3.20 y 1.60

**Cine TRIANON**  
 Plaza Murillo. Telf. 21320  
 Desde las 14 horas funcio-  
 nes continuadas 3 PALG-  
 MAS PARA 3 LAGARTOS.  
 (Estreno). TIERRA DE VIO-  
 LENCIA y a horas 18 AR-  
 DOR DE ESTIO.

**Cine MEXICO**  
 Av. Montes 619. Telf. 26861  
 Matinée, tanda y noche do-  
 bles MARIA ISABEL, con  
 Silvia Pinal, a color EL A-  
 MOR DE MARIA ISABEL,  
 continuación de María Isabel  
 más humana, dramática, con  
 Silvia Pinal, José Suárez, en  
 colores. Precios M-T-N, 3.—  
 y 2.—

**Cine MURILLO**  
 Calle Linares. Telf. 52647  
 Matinée LUNA 02 y LOS  
 BANDOLEROS Tanda y no-  
 che LUNA 02 y BONNIE  
 AND CLYDE. Precios matiné,  
 tanda y noche 3.— y  
 2.—

**Cine ABAROA**  
 Sagárnaga 326. Telf. 50252  
 Matinée tanda y noche.  
 Grandes dobles: ESOS QUIN-  
 CE MALDITOS e IPCRESS-  
 ARCHIVO CONFIDENCIAL.  
 Precios matiné 2.60 y 1.60.  
 Tanda y noche 2.70 y 1.60.

**Cine MADRID**  
 Matinée doble SANTO Vs.  
 CEREBRO DIABOLICO y  
 EL HOMBRE DE NEGRO.  
 Tanda y noche dobles SAN-  
 TO CONTRA EL CEREBRO  
 DIABOLICO y COMO PES-  
 CAR MARIDO.

**Cine IMPERIO**  
 Sebastián Seguro 985 Telf. 40451  
 Matinée, tanda y noche do-  
 bles. Estreno exclusivo: CON  
 DIOS, CON EL DIABLO y EL  
 WINCHESTER, con Richard  
 Harrison, Gilbert Roland y  
 KILLER CALIBRE 32. con  
 Peter Lee Lawrence. Precios  
 matinée, tanda y noche 2.20  
 y 1.70.

**Cine ESMERALDA**  
 Santa Cruz 434. Telf. 52454  
 Matinée, tanda y noche fun-  
 ciones dobles FUISTE MIA  
 UN VERANO y LOS MU-  
 CHACHOS DE MI BARRIO.  
 con Palito Ortega. Precios  
 matiné 2.20. Tanda y no-  
 che 2.70.

**Cine VARIEDADES**  
 Parque Libano 898 Telf. 24071  
 Matinée, tanda y noche.  
 Grandes dobles DULCE CA-  
 RIDAD y GRINGO SAJVA-  
 JE. Precios matiné 2.60 y  
 1.60. Tanda y noche 2.70 y  
 1.60.

**TV Boliviana**  
 CALLE AYACUCHO 487  
 JUEVES 17-IX-70  
 18.01 Títeres (Infantil)  
 18.21 Defensores interplane-  
 tarios (Infantil)  
 18.46 Randall el justiciero  
 (Serial)  
 19.13 Visitando galerías  
 19.33 Estudio Uno (musical)  
 20.34 Bolivia 70  
 21.02 TV Deporte  
 21.17 Telenoticiós  
 21.50 La hora Hitchcock.

PROGRAMAS DOBLES CARGADOS DE LAS MAS AGOTADORAS EMOCIONES!

**"LUNA 02"** ( Moon Zero Two )  
 El Primer "Oeste" Lunar...



TECHNICOLOR  
 WARNER BROS.

LA LUNA DENTRO DE CINCO DECADAS Y HOMBRES  
 QUE BUSCAN EL CONTROL DEL MUNDO...

**HOY** Grandes Funciones Dobles  
 en Matinée, Tanda y Noche **CINE MURILLO** Exitos en Tecnicolor  
 Distribuidas por DISAS

Matinée: LUNA 02 y LOS BANDOLEROS  
 TANDA y NOCHE EXTRAORDINARIOS  
 LUNA 02 — Peripecias e intrigas en el espacio, en doble con  
 el rudo romance amasado con crímenes  
**BONNIE y CLYDE** con Warren Beatty  
 Faye Dunaway



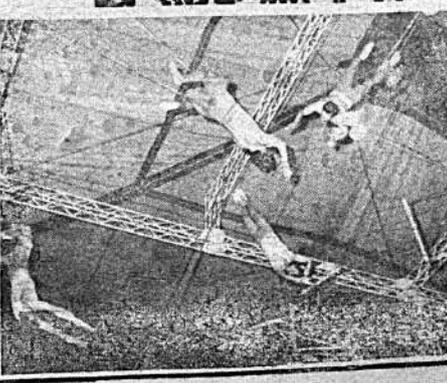
MATANDO SATISFACIAN SU JUVENTUD. CONVIRTIEN-  
 DOSE EN BIENAS BEBEDORAS DE SANGRE...

**MAÑANA GRAN DEBUT MAÑANA**  
 HRS. 21 45 p.m.

**CIRCO EGREDIENOS**  
 PRIMER FESTIVAL INTERNACIONAL DEL CIRCO  
 EN AMERICA LATINA.  
 con la participación de los mejores artistas y ani-  
 males amaestrados de los más famosos Circos  
 del Mundo.

**CANCHA ZAPATA**  
 Del YASSIN CIRCUS de Beirut,  
 Camellos, Dromedarios amaestrados,  
 dirigidos por bellas odaliscas.

"THE LONDON CIRCUS" THEFLAING  
 STAR" Trapecistas de fama mundial.



## Cejas debutará en Santos enfrentando al Cruzeiro

SAO PAULO, 16 (AP).— El guardameta argentino Agustín Cejas, cuya transferencia fue adquirida esta semana por el club Santos por 125.000 dólares, debutará con su nuevo equipo el 27 de septiembre en un partido contra Cruzeiro en Beibo Horizonte. Serán un encuentro del "Campeonato Robertao", el torneo de fútbol profesional más importante del Brasil.

Cejas llegó a Sao Paulo, para una breve estadía, los periódicos y estaciones locales de televisión informaron ampliamente sobre su arribo. "Jornal da Tarde" lo describe como un jugador "alto, elegante y culto".

Cejas, de 25 años de edad y ocho de actuación con Racing de Avellaneda, firmó contrato de dos años con Santos, y comentó: "Siempre he soñado con jugar en el equipo de Pelé".

## ROCHA JUGARA EN SAN PABLO

SAO PAULO, 16 (AP). — Después de dos años de negociaciones, Sao Paulo ha adquirido finalmente al mediocampista Pedro Rocha de Peñarol de Montevideo, al precio firme de 170.000 dólares, según informaron hoy los diarios de Sao Paulo.

Rocha y el presidente de Peñarol, Gastón Guelfi, debían llegar esta tarde para firmar el acuerdo. Sao Paulo pagará 150.000 dólares ahora y el resto de la recaudación de un partido que jugarán los dos equipos en Montevideo el 24 o 26 de octubre.

Rocha recibirá 100.000 cruzeiros inmediatamente de Sao Paulo (21.600 dólares) por la firma de un contrato de dos años. Probablemente recibirá además un salario mensual y una participación en los premios que gane el equipo.



UNIVERSITARIO. — Quinteto canastero de Universitario que esta noche rivalizará con el líder invitado Gimnasia y Esgrima en la prosecución del certamen oficial de básquetbol. La jornada se iniciará a las 19 horas en el coliseo "Ciudad de La Paz".

## MUNICIPAL-SAN CALIXTO JUEGAN POR CAMPEONATO DE BASQUETBOL

Municipal-San Calixto; Gimnasia y Esgrima-Litoral en varones y Gimnasia y Esgrima Universitario en damas, rivalizarán esta noche en la cancha principal del Coliseo "Ciudad de La Paz" en nueva fecha del certamen oficial de básquetbol.

### VARONES

El lance estelar estará a cargo de gimnastas y tricolores. Los del

estadio están ubicados en tercer lugar con 10 unidades, mientras que el quinto de la Academia de Policías totaliza 9 puntos.

Gimnasia cuenta con elemento joven y bien preparado físicamente que agilita el trámite del partido permanentemente. Esta modalidad hace de este conjunto difícil rival porque no todos los elencos tienen la misma capacidad física para soportar sus arremetidas.

Litoral está en ese plano, con ex-

cepción de algunos elementos que además carecen de elasticidad y se agotan rápidamente. Si esta noche entra al juego del rival, tiene chance para ganar el lance final, aunque notablemente.

Por el contrario, al agilitarse el juego y lanza de distancia las cosas pueden variar fundamentalmente. Por estos antecedentes la confrontación tiene indubitable valor.

En preliminar, se medirán equipos colocados en ambos extremos de la tabla comparativa.

En efecto, Municipal tiene puntos y está invitado a jugar que San Calixto cuenta con 4 unidades y hasta ahora no conoce halago de la victoria. Por otro lado, los ediles son favorables a discutir para lograr la victoria, aunque no se descarta un resultado calixtino que puede crear problemas a los de la comuna.

### DAMAS

El invitado Gimnasia y Esgrima se enfrentará a su inmediato rival Universitario, en el lance femenino.

Gimnasia totaliza en su octavo unidades mientras que "U" consiguió 7. Pese a las favorables actuaciones de estos equipos, el partido puede alcanzar tópicos emocionantes por la presencia de unidades que tienen valores en su afán de mantener la primera ubicación.

La programación se iniciará a las 19 horas.

## BOCA JUNIORS CONTRATARIA AL TECNICO ELBA DE PADUA

RIO DE JANEIRO, 16 (AFP).— Elba de Padua, director técnico del Vasco da Gama de esta ciudad, dirigirá el año próximo el equipo de primera división de Boca Juniors de Argentina, afirmaron los diarios locales.

De acuerdo con esta versión que hasta el momento no fue confirmada ni desmentida por Tim éste se afirmó a un grupo de amigos: "A fin de año voy a Buenos Aires, donde tengo una buena propuesta de Boca Juniors".

El presidente del Vasco da Gama, Agartino Sill, reaccionó contra estas versiones periodísticas, afirmando que esa institución está satisfecha con los servicios de Tim.

Tras renunciar a la dirección de San Lorenzo de magro, Tim regresó a Brasil para asumir idénticas funciones en el Flamengo de esta ciudad, cargo al que renunció posteriormente para dirigir al Vasco da Gama que faltando dos fechas para finalizar el campeonato carioca de primera división ocupa la primera colocación del certamen.

## Cuando caiga al suelo el chupón del niño, debe ser lavado con agua hervida

(CONSEJO DE LA C.N.S.S. A SUS AFILIADOS)

## Caja Nacional de Seguridad Social

Convocatoria a propuestas No. 11-70

## PROVISION DE MEDICAMENTOS

En cumplimiento de la Resolución adoptada por el Comité Directivo de la entidad, se convoca a propuestas a las firmas importadoras, representantes de consorcios nacionales y extranjeros y comerciantes o fabricantes en el exterior, para la provisión de productos farmacéuticos destinados a atender las necesidades de los centros médico-asistenciales de la Institución, conforme al listado y pliego de especificaciones que se proporcionará en el Departamento de Compras y Almacenes de la entidad aseguradora.

Las propuestas serán presentadas hasta horas 17 del día 19 de octubre del año en curso, en la forma y condiciones establecidas en el pliego de especificaciones que será proporcionado a los interesados en el Depto. de Compras y Almacenes de la entidad. (Calle Ingavi 1086, esquina Plaza Murillo, 2do. piso).

La Paz, 7 de septiembre de 1970.

DIRECTOR DE SERVICIOS GENERALES  
DIRECTOR NACIONAL C.N.S.S.

UNA EXPERIENCIA  
CINEMATOGRAFICA

★ INOLVIDABLE! ★



FANTASIA  
★ WALT DISNEY ★

## CENTRO MEDICO

DE MEDICINA, CIRUGIA Y GINECOLOGIA  
Av. Mariscal Santa Cruz 1322, 5o. piso ascensor  
altos de Avianca—Teléfono 53099

MEDICOS ESPECIALIZADOS EN EL EXTERIOR

LUIS ALEXANDER:  
MEDICINA INTERNA, ENDOCRINOLOGIA,  
DIABETES.

EDUARDO CALERO:  
TRASTORNOS DE LA MESTRUACION  
GINECOLOGIA ESTERILIDAD, TUMORES

MARIO PAZ ZAMORA:  
Estudio de la Función Cardio-respiratoria, Patología de la Altura, Poliglobulia, Asma, Enfisema Pulmonar, Bronquitis, Corazón Pulmonar, Equipos de Broncoespirografía  
Gases de sangre, Nebulizaciones.

RODOLFO NORIEGA:  
ENFERMEDADES DEL APARATO DIGESTIVO

LABORATORIO CLINICO Y EQUIPO DE DIAGNOSTICO  
CHEQUES MEDICOS COMPLETOS

ENGLISH SPOKEN, ON PARLE FRANCAIS, MAINTENANT  
SPRICH DEUTSCH, SE PARLA ITALIANO.

ATENDERA TODOS LOS SABADOS DE 9.30 a 12 GRATUITAMENTE A TODAS LAS PERSONAS CON ESCASOS RECURSOS ECONOMICOS.

# EL SELECCIONADO ARGENTINO PUEDE QUEDAR DESMANTELADO

Buenos Aires, 16 (AP).— La selección argentina de fútbol puede desmantelarse en los próximos meses si se concreta el exodo de jugadores que amenaza a provocar una crisis económica que agobia a la mayoría de las instituciones. El exodo comenzó con el viaje

al Brasil del guardavalla Agustín Mario Cejas, transferido por Racing a Santos por 125.000 dólares.

Esta suma es la mayor que se ha pagado por el pase de un futbolista argentino en todas las épocas pero parece que el record durará muy poco si se concreta la transferencia de Roberto Perfumo al mismo club brasileño.

Perfumo, zaguero central que es baluarte insustituible en Racing y la selección nacional, ha sido tasado en 200.000 dólares y parece estar pronto a ser adquirido por Santos para reemplazar al veterano argentino José Manuel Ramos Delgado.

Racing embolsaría así un a suma que le permitirá eliminar el déficit que impide al club mantener los pagos a sus jugadores al día y la realización de diversas obras para mejorar sus instalaciones.

Otro que podría ser transferido al Brasil es el puntero derecho Raúl Bernao, que actuó en Independiente e integró la selección nacional en distintas oportunidades.

Los interesados en este futbolista parecen ser Vasco Da Gama o Fluminense, de Río de Janeiro, quienes habían encargado las gestiones a un conocido empresario.

Bernao tiene unatas acción aproximada a los 75.000 dólares y su club se encuentra muy apremiado económicamente por lo que está dispuesto a transferirlo ante la primera oferta importante.

La partida de estos jugadores puede ser seguida a corto plazo por la de otros que actualmente integran la selección nacional y entre quienes se menciona, entre otros a Miguel Brindisi, un juvenil medio campista que actuó en Huracán.

Todos ellos, por pertenecer a la selección nacional de fútbol o por integrar el núcleo de futbolistas selectos que actualmente se encuentran en el país, no podrán salir del país si los adquirentes de sus pases no se comprometen por escrito a cederlos cada vez que la Asociación de Fútbol Argentino (AFA) los necesite para encuentros internacionales.



Simón Barrenechea, entrenador de la selección de fútbol argentino. El torneo femenino está en su segunda etapa.

## DESTRONARON AL CAMPEON PANAMEÑO ISMAEL LAGUNA

MANILA, 16 (AP). El Consejo Mundial de Boxeo retiró su reconocimiento al panameño Ismael Laguna como campeón mundial de los pesos ligeros.

El consejo, que tiene su sede en Manila, declaró que quitó la corona a Laguna debido a su "persistente negativa" a cumplir un contrato que firmó con el Olympic Boxing Club de Los Angeles para enfrentarse en una pelea de desquite al ex campeón Mando Ramos.

El Consejo informó que Ramos y el español Pedro Carrasco se medirán por el título vacante, pero no precisó en qué fecha.

**OTRA VERSION**  
Richmond, Virginia, 16 (AP).

La Asociación Mundial de Boxeo (AMB) reconfirmó su aprobación y sanción a la pelea por el título mundial de peso ligero entre el campeón de peso ligero Ismael Laguna, de Panamá y Ken Buchanan, de Inglaterra, señalada para el 26 de septiembre en San Juan, Puerto Rico.

Un vocero de la AMB dijo que su acción adoptada fue hecha para aclarar la condición oficial de la pelea.

La organización rival, el Consejo Mundial de Boxeo, había dicho que despojara a Laguna de su título si decide realizar esa pelea, pero el vocero de la Asociación Mundial dijo que el título que posee Laguna es una corona de la Asociación Mundial y no un título del Consejo Mundial.

### OPTIMISMO

SAN JUAN DE PUERTO RICO. Set. 16 (AFP). Ken Buchanan, el escocés que salió de su retiro voluntario para disputarle al campeón mundial ligero Ismael Laguna de Panamá el título el veintiséis de septiembre en el estadio Bihorn, reveló que de ganar el título lo defenderá en Puerto Rico.

## UNION CHALLA GANO TORNEO SECCIONAL

El campeón invicto del certamen seccional de fútbol llevado a cabo en Puzha, con auspicio del Comité Mixto de Trabajadores de Aviación.

Obra 2 y Deportivo Agostop a sin puntos.

Goleador de la competencia fue Hugo Collaret de Talleres con 19 conquistas.

El campeón acumuló 17 unidades y haber producido de 9 conquistas. Su delantero conquistó los goles mientras que a su defensor le anotaron 7.

Los puestos inmediatos quedaron: con 16 puntos, Ingenio 13, Talleres 11, C. E.L.M. 9, Extracción 8, Bolívar y Bocamin 7, Unión 6.

## EL AHOGO DEL ASMA PUEDE ELIMINARSE RAPIDAMENTE

NEW YORK, N.Y. (S.S.).— La enfermedad del ASMA tiene su origen en estados de sensibilidad alérgica, tóxica, en estados tensionales, etc. y la causa del ataque al ahogo asmático es la inflamación de los bronquios que reduce el diámetro de los mismos e impide el libre y el normal paso del aire.

UNA FORMULA QUE VA DIRECTAMENTE AL ORIGEN DEL ATAQUE. Los ingredientes medicinales del NEOASMA actúan directamente en las paredes de los tubos bronquiales y sus músculos por su acción broncodilatadora. De esta manera, NEOASMA descongestiona los tubos bronquiales en una única asombrosa, dejando que el aire entre en los pulmones libremente y al mismo tiempo facilita la expulsión de las flemas.

NEOASMA es el nombre de este maravilloso producto que se presenta en tabletas fáciles de tomar y en sobres de papel celofán que se desmenujan siempre a mano. NEOASMA acaba con la causa del ahogo de ASMA.

## Universidad Mayor de San Andrés

Asesoría Técnica de Administración  
Programa de Reforma Administrativa  
**CONVOCATORIA A PROVISION DE CARGOS**  
Nº 1/70

Se convoca a Concurso de Méritos y/o Exámenes de Competencia para la provisión de los siguientes cargos en la Universidad Mayor de San Andrés:

**1 JEFE DEPARTAMENTO DE GESTIONES**  
Requisitos: Ser egresado de la Facultad de Derecho y haber aprobado Cursos de adiestramiento en Técnicas de Administración, que incluya supervisión y jefatura y tener experiencia considerable en labores de tramitaciones legales, organización y manejo de archivos y kardex, o tener una preparación equivalente o mayor.

**1 JEFE DEPARTAMENTO DE PERSONAL**  
Requisitos: Haber aprobado el 1º año de las Facultades de Economía o Derecho y Cursos o Adiestramiento en Técnicas de Administración de Personal que incluya supervisión y jefatura; tener experiencia considerable en labores de administración de personal al nivel de Técnico de Personal 1, o una preparación equivalente o mayor.

**1 JEFE DEPARTAMENTO ORGANIZACION Y METODOS**  
Requisitos: Haber aprobado el 4º año de las Facultades de Derecho o Economía y Cursos o Adiestramiento en Técnicas y Sistemas de Organización y Métodos y Principios de Administración de Personal; tener experiencia considerable en labores de Análisis Administrativo al nivel de Técnico de O y M 1, o tener una preparación equivalente o mayor.

**2 TECNICOS DE PERSONAL 1**  
Requisitos: Haber aprobado el 2º año de las Facultades de Economía o Derecho y Cursos o Adiestramiento en Principios de Administración de Personal; tener experiencia en trabajos técnicos de Administración de Personal al nivel de Técnico Auxiliar de Personal, o tener una preparación equivalente o mayor.

**1 TECNICO AUXILIAR DE PERSONAL**  
Requisitos: Ser Bachiller y haber aprobado Cursos o Adiestramiento en Principios de Administración de Personal; tener alguna experiencia en labores de oficina al nivel de Oficinista 2, o tener una preparación equivalente o mayor.

**2 TECNICOS ORGANIZACION Y METODOS 1**  
Requisitos: Haber aprobado el 2º año de las Facultades de Economía o Derecho y Cursos o Adiestramiento en Organización y Métodos y Principios de Administración de Personal; tener experiencia en labores de oficina al nivel de Técnico Auxiliar de O y M, o tener una preparación equivalente o mayor.

**1 TECNICO AUXILIAR DE ORGANIZACION Y METODOS**  
Requisitos: Ser Bachiller y haber aprobado Cursos o Adiestramiento en Organización y Métodos y Principios de Administración de Personal; tener experiencia en labores de oficina al nivel de Oficinista 2, o tener una preparación equivalente o mayor.

**1 CORRECTOR DE PRUEBAS**  
Requisitos: Ser Bachiller y tener experiencia considerable en trabajos de verificación y corrección de pruebas de imprenta.

**INFORMACIONES:** Los formularios de Solicitud e Informaciones adicionales serán proporcionados en la Oficina de la Asesoría Técnica de Administración, 1er. piso del Edificio Central de la Universidad, hasta el día viernes 18 de los corrientes a horas 18:30.

**PLAZO DE ENTREGA DE EXPEDIENTES:** Impostergablemente hasta el día martes 22 a horas 12:00, en las Oficinas de la Asesoría Técnica de Administración.

**Dr. ROLANDO COSTA A.**  
Secretario General UMSA.

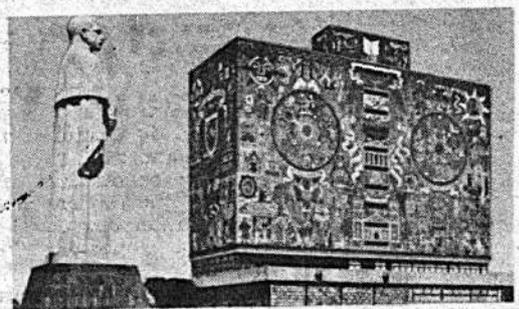
**JOSE REYES RIOS**  
Asesor Técnico de Administración  
La Paz, 15 de septiembre de 1970



**¡UD. está totalmente equivocado!**

Si piensa que viajar a **MEXICO** está lejos de sus posibilidades

Nadie tiene tarifas **MAS ECONOMICAS** que nosotros y su viaje está al alcance de su decisión. Para volar en clase turista de nuestros cómodos Jet-Prop Electra II, sólo tiene que pagar 10% al contado y obtendrá un amplio crédito



SU AGENTE DE VIAJES Y

**E ECUATORIANA**  
cordialmente a sus órdenes

Avenida 16 de Julio 1800 — Teléfonos 54472 — 52079

# HUBNER PRIMERO EN SU CATEGORIA

Recuperó tiempo y cumplió buena actuación ayer  
AGUILUCHO SIGUE, ABANDONO BURGOA Y BENDEK CON PROBLEMAS

Limá, Sd. 16 (AFP).- El peruano Henry Bradley ganó la tercera etapa del Gran Premio Nacional de Carretera "Caminos del Inca" disputada hoy entre Ayacucho y Cuzco (579 km) y conservó el primer lugar en la clasificación general.

El boliviano Dieter Hubner, que va ganando su categoría, llegó cuarto al Cuzco, pero tercero por el tiempo empleado, mientras que "Aguilucho" arribó a la meta en decimoquinto lugar. Su compatriota Bendek no había llegado aun al Cuzco a las 01.00 GMT.

Desde Ayacucho largaron esta mañana a las 11.00 GMT 23 corredores, comenzando por Bradley y terminando con "Aguilucho" que no pudo hacerlo en su lugar respectivo, el séptimo, porque no consiguió gasolina a tiempo.

El tortuoso tramo hasta Pajonales a 139 km de la partida obligó a los pilotos a conducir con mucho cuidado, notándose un vigoroso repunte de Bendek, pues ocupaba el sexto lugar tras haber partido en el décimo noveno.

Hubner, que había salido en séptimo lugar, ya estaba cuarto, pero "Aguilucho", con desperfectos mecánicos, se debatía en el pelotón retrasado.

Por Andahuaylas, cubiertos y a 264 km, Bradley mantenía la punta (4/00/00) y Hubner conservaba su cuarto lugar (4/21/00), mientras que Bendek bajaba a los sitios posteriores.

El binomio peruano-argentino Carlos Alvarado-Félix Antico, octavo en Pajonales, iba undécimo por Andahuaylas y seguía perdiendo posiciones para repuntar, sin embargo al final.

A la ciudad de Abancay, a 402 km. de Ayacucho se presentó primero Bradley (6/04/00), seguido de Luis Carlessi (6/20/00), Peter Kube (6/23/00) y Hubner (6/29/00).

Alvarado - Antico pasaban por allí en decimotercer lugar con 7/31/00, en tanto que Bendek quedaba abandonado en la pista por rotura de la corona de su BMW y "Aguilucho" repuntaba.

Los pilotos, que habían corrido por una pista de barro, enrumbaron entonces al co, adonde llegaron bajo una lluvia torrencial, motivo por el cual no pudieron batir el record que estableció el año pasado el inglés Tony Fall.

La clasificación extrarrecorrido quedó así:

CLASE D (más de 2.001 cc):

1.- Dieter Hubner, BOL, en Mustang, con 9/17/30.

2.- El Zorro, PERU, en Mustang con 10/31/25.

3.- Arnaldo Alvarado, PERU, en Capri, con 11/05/08.

A continuación se clasificó, todavía sin tiempo conocido, el boliviano "Aguilucho" que había tenido muchas dificultades con el motor de su máquina.

CLASE C (1.601 a 2.000 cc): se impuso el peruano Luis Carlessi, en Volvo con 9/06/30. Alvarado - Antico en Peugeot, quedaron cuartos con 10/39/34. Entre los corredores que habían llegado al Cuzco, no figuraba aun Bendek.

CLASE B (1.301 a 1.600 cc): la ganó Henry Bradley, en Escort, con 8/61/14, seguido de su compatriota Mario Peschiera, en Cortina, con 10/36/45.

## INSTITUYEN COPA DE FUTBOL LIBERTADOR SIMON BOLIVAR

### EQUIPOS NACIONALES ACTUARAN EN FUTURO PROXIMO

CARACAS, 16 (ANSA).- Copa "Simón Bolívar" se denominará el torneo anual que las entidades que rigen el fútbol de Colombia y Venezuela formalizaron. Se espera que en un futuro cercano se incorporen BOLIVIA, Perú y Ecuador.

René Hemmer, presidente de la Liga Venezolana de Fútbol, anunció un acuerdo en tal sentido entre el organismo que preside y las autoridades del fútbol profesional de Colombia. Agregó que el primer torneo tendría lugar en Venezuela en noviembre.

Añadió que se espera que en un futuro no lejano se incorporen al torneo BOLIVIA, Perú y Ecuador, a fin de permitir un "permanente calibración" de las zonas futbolísticas de todas las naciones bolivarianas.

Hemmer dijo que el país que gane tres veces consecutivas el campeonato retendrá permanentemente la Copa "Simón Bolívar".

En el primer campeonato se presentarán Santos de Bogotá y Junior de Barranquilla, contra los equipos venezolanos que ocupen el primer y segundo lugares en el campeonato profesional local.

## CAMPEONATO DE ATLETISMO SE INICIARA EL DOMINGO PROXIMO

El domingo se iniciará el campeonato atlético "Primavera" en pista del estadio Hernando Siles con pruebas de pista y campo reservadas para competidores de ambos sexos. Este certamen será el noveno auspiciado por la Asociación Deportiva.

ROL

Domingo 20; horas 8.30: 5.000 metros planos (varones). Horas 9: Lanzamiento de disco (damas) y lanzamiento de bala (varones). Horas 9.45: 100 metros llanos, series (damas y varones). Horas 10: 800 metros planos (varones). Horas 10.15: Salto alto (damas) y salto largo (varones). Horas 11: Posta 4 por 100 metros llanos. Domingo 27; horas 8.30: 10.000

metros planos (varones). Horas 9.15: Lanzamiento de bala (damas) y lanzamiento de disco (varones). Horas 10: 100 metros llanos, finales (damas y varones). Horas 10.15: 1.500 metros planos (varones). Horas 11: Salto alto (damas) y salto alto (varones).

## PACHO GOROSTIAGA TRIUNFO EN PARIS

París, Sd. 16 (AFP).- El boliviano Eduardo Gorostiaga ganó hoy aquí al belga Jean Vignot por 1/6, 6/2 y 6/3 en el partido de la copa Marcel Bonin en individuales caballeros.

El francés Pierre Darnon ganó al peruano Félix Ponte por 6/4 y 6/2.

En individuales damas, la peruana M. Rodríguez superó a la francesa C. Puget por 6/4 y 6/1.

## BOLIVIA PARTICIPARA EN JUSTA DE HIPISMO

CARACAS, 16 (ANSA).- Los equipos ecuestres de BOLIVIA y Venezuela serán protagonistas, este fin de semana, de un concurso hipico que servirá para seleccionar el equipo juvenil venezolano que participará en el Sudamericano que se llevará a cabo en Montevideo-Uruguay a partir del próximo 4 de octubre.

Por BOLIVIA participarán los jinetes José Gamarrá y Roberto Nielsen Reyes. Estos participaron en los pasados Juegos Bolivarianos y decidieron quedarse en el país antes de viajar a Alemania el día 21 del corriente mes, para tomar parte en otros torneos.

Consideran que Venezuela podría tener un actuación tan lucida como la tuvo el pasado año en la misma competencia.

## Gimnasia y Esgrima venció a CID La Paz

### EL MAL TIEMPO INTERRUPIO LA FECHA

Solamente un encuentro se jugó anoche, correspondiente al campeonato femenino de voleibol que controla la Asociación.

En el mismo, el sexteto femenino de Gimnasia y Esgrima cuenta de CID La Paz por la cuenta de 2 canchas contra ninguno.

Los restantes lances entre Simón Bolívar-Chaco (damas) y Ciudad Ingeomil (varones) no pudieron llevarse a cabo por el mal tiempo.

TRIUNFO GIMNASTA

Las gimnastas anotaron parciales de 15-1 y 15-11. El sexteto de CID ingresó con todos sus efectivos en procura de apabullar al rival.

En la primera cancha lo consiguió ya que CID en ningún momento presentó resistencia siendo presa fácil ante el ataque de Gimnasia que lo descontroló totalmente.

En la segunda, CID ordenó su defensa y dio mucho trabajo al ataque rival, pero, a la postre, la contundencia ofensiva de Gimnasia pudo más que la resistencia expuesta por el equipo de CID.

Como consecuencia de la precipitación pluvial caída sobre la cancha, los lances entre normalistas y chaqueños además de Ingeomil y Lealtad fueron suspendidos.



**GANADOR** Este es Henry Bradley, el volante peruano que lideriza la competencia automovilística "Caminos del Inca". La prueba continuará mañana.

## CONGRESO PERIODISTA: CONFEDERACION TIENE NUEVAS AUTORIDADES

El Séptimo Congreso de Periodistas Deportivos, eligió esta madrugada a las nuevas autoridades de la Confederación Panamericana de este gremio.

La nominación se produjo por un animad y en su totalidad los elegidos son dirigentes del Círculo Boliviano.

La presidencia será ejercida por Saúl Abdénur, la secretaria general por Jaime Egulino, y la tesorería por Luis Lazarte.

Fueron designados ejecutivos suplentes José Vila de la Viña, Humberto Calderón y Mario Fuentes.

**VISITA**

Los delegados asistentes al Congreso visitarán este mediodía al Presidente de la República, General Alfredo Ovando Candía.

La entrevista entre el Mandatario y los visitantes se efectuará en el Palacio de Gobierno, donde el Jefe de Estado recibirá el saludo de los congresales.

**AGASAJO**

Posteriormente, en horas de la tarde, el Ministro de Información, Carlos Antonio Carrasco Fernández, agasajará a los periodistas del continente con un cóctel que se llevará a cabo en Casa Argentina.